



COMMISSION DES INSTITUTIONS  
Déposé le : 11 février 2013

No. : CI-020

Secrétaire : Chik Laplante

## ÉTUDE DES CRÉDITS

2013-2014

DEMANDE

DE

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

# SÛRETÉ DU QUÉBEC

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

### DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

QUESTIONS		PAGE
1	La comparaison pour chaque ministère et chaque organisme, par poste budgétaire : entre les crédits déposés à l'Assemblée nationale en avril 2012 et ceux proposés par le nouveau gouvernement pour l'exercice budgétaire 2013-2014.	1
2	L'ensemble des coûts afférents au changement de gouvernement notamment : les coûts reliés au changement de structure administrative, ministérielle (publicité, affichage, logo, site internet, pancarte, courrier, enveloppes, entêtes, cartes d'affaires etc.); les coûts administratifs, les coûts de transition, les frais de communication; les coûts reliés à la suppression ou l'ajout de toute information; les coûts reliés aux photos officielles; et tout autre coût le cas échéant.	2
3	Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2012-2013 : les endroits et dates du départ et du retour; une copie des programmes et rapports de voyage ou de mission; les personnes rencontrées ; le coût ventilé par poste : frais de déplacement, frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.; les noms des ministres, députés, personnel de cabinet, fonctionnaires concernés (avec leur titre) et autres participants (avec leur titre) regroupés par mission; pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants; la liste et le détail de toute entente signée ou annoncée, le cas échéant; les résultats concrets obtenus et détaillés pour chaque voyage; la copie des rapports de mission; les investissements annoncés, le cas échéant.	3
4	Pour chaque voyage ou déplacement en avion ou en hélicoptère fait au Québec pour l'année financière 2012-2013 de chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels et des dirigeants d'organismes : l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour; les coûts ventilés; le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste : frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.; pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.	70
5	Liste des dépenses en publicité, (incluant Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme : la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014; le nom des firmes de publicité retenues; le nom des fournisseurs; le mode d'octroi de chaque contrat; le but visé par chaque dépense; pour chaque dépense en commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire; le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.	71
6	Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) : la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014; le but visé par chaque dépense; s'il y a lieu, préciser pour chaque contrat octroyé dans le cadre d'un événement : le nom du professionnel ou de la firme; le coût, y compris les avenants et/ou suppléments; la date; le mode d'octroi. PLQ : le nombre d'événements ventilé par type d'événements.	73

QUESTIONS		PAGE
7	La liste des dépenses en formation de communication : <u>Organisés par le ministère ou l'organisme</u> : les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014; le but visé par chaque dépense; <u>Organisés par une firme externe</u> : les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014; le nom de la ou des firmes de publicité; le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié); le nom des fournisseurs; le but visé par chaque dépense.	75
8	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi de tous les contrats octroyés par chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat : le nom du professionnel ou de la firme; le détail des travaux ou services effectués (but visé); le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; l'échéancier; le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié); dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.	76
9	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2012-2013 et qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre, comme il est prévu à l'article 17 de la <i>Loi sur les contrats des organismes publics</i> , en indiquant : le nombre d'autorisations; le nom du professionnel ou de la firme touché(e); le nom de tous les sous-traitants associés au contrat; le montant accordé; les motifs de la demande; tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.	109
10	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel depuis le 31 août 2012 en indiquant : le nom du professionnel ou de la firme; le nom de tous les sous-traitants associés au contrat; le mandat et le résultat (rapport ou document final); le coût; l'échéancier; dans le cas d'octroi par soumission, le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.	110
11	Le nombre de consultants externes intégrés (nombre de personnes) ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société et/ou d'une entreprise relevant du ministère.	111
12	Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initié depuis l'année financière 2003-2004, indiquer : le nom du projet; la nature du projet; l'échéancier initial (et revu s'il y a lieu); le coût initial prévu pour la réalisation du projet; les plus récentes estimations du coût du projet; les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière; l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du projet; les firmes ou OSBL associés au développement du projet (incluant les sous-traitants), les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates; le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour.	112
13	Pour le cabinet ministériel, pour la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, le montant, pour l'année 2012-2013 (et ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes : la photocopie; le mobilier de bureau; l'ameublement; le remboursement des frais de transport; le remboursement des frais d'hébergement; le remboursement des frais de repas; le remboursement des frais d'alcool et de fêtes; l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement : a) au Québec, b) à l'extérieur du Québec. PLQ : les distributeurs d'eau de source; location et entretien des plantes incluant les plantes artificielles; location et entretien de la machine à café; location ou achat d'encadrement.	113

QUESTIONS		PAGE
14	Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et pour le ministère et les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour l'année 2012-2013, de chacune des dépenses suivantes reliées à la téléphonie : le nombre de téléphones cellulaires, « Blackberry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents utilisés; le nombre de tablettes électroniques utilisées (IPAD ou autres); le nombre de téléavertisseurs utilisés; les coûts d'acquisition des appareils; le coût d'utilisation des appareils; le nom des fournisseurs; le coût des contrats téléphoniques; le nombre de minutes utilisées. PLQ : les coûts de résiliation; les ordinateurs portables.	114
15	Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) : a) le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); <b>35 ans et plus</b> ; b) le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); <b>35 ans et moins</b> ; c) le nombre total de jours de maladie pris par le personnel; d) le nombre total et la ventilation du nombre de congés de maladie en réserve pour le personnel et leur valeur estimée; e) le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires; f) le nombre total de jours de vacances pris par le personnel; g) le nombre total et la ventilation du nombre de jours de vacances en réserve pour le personnel et leur valeur estimée; h) le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique; i) le nombre et la répartition par catégories d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) du personnel qui reçoit une rémunération du ministère ou d'un organisme en relevant, et qui reçoit également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé ou de l'éducation; j) l'évolution des effectifs réguliers par catégories d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, etc.) et par leur territoire habituel de travail (direction centrale ou régions); k) l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir; l) le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie; m) le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail (direction centrale et régions); n) le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.	115
16	Pour chaque ministère et organisme, et ce par direction : a) le nombre de départs à la retraite en 2012-2013 (PLQ : les indemnités de retraites qui seront versées); b) nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines; c) nombre de départs à la retraite prévus pour 2013-2014 et 2014-2015 (PLQ : les indemnités de retraites qui seront versées); d) nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.	125
17	Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en indiquant pour chacun d'eux : l'emplacement de la location; le coût de la location; le coût de location au mètre carré; la superficie totale pour chaque local; la superficie totale réellement occupée; la superficie inoccupée; le propriétaire de l'espace loué; la durée du bail; les coûts d'aménagement ou de rénovation réalisés depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2012. PLQ : le nom des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.	126
18	Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et dans leur bureau de circonscription du 1 <sup>er</sup> avril 2011 à ce jour.	145



QUESTIONS		PAGE
19	Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013, en indiquant pour chaque individu : la date de l'entrée en fonction; le titre de la fonction; l'adresse du port d'attache; le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés; la prime de départ versée, le cas échéant; le montant total et la ventilation des primes ou bonis reçus; la liste du personnel politique incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève; la description de tâches; le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2012; le nombre total d'employés au cabinet; la masse salariale totale par cabinet pour les années 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013; le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la fonction occupée; s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées : Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre et Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions pour l'État.	146
20	Liste des sommes d'argent versées en 2012-2013 à même le budget discrétionnaire du ministre et du ministère, en indiquant : le nom de l'organisme ou de la personne concerné; la circonscription électorale; le montant attribué; le détail du projet visé et le but poursuivi par l'organisme; la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.	147
21	Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : le poste initial; le salaire; le poste actuel, s'il y a lieu; la date de mise en disponibilité; les prévisions pour 2013-2014.	148
22	Pour chaque ministère et organisme, le nombre d'occasionnels mis à pied par catégories d'âge en 2011-2012.	149
23	Nombre de fonctionnaires et/ou ETC affectés au Plan Nord, pour chaque ministère et organisme, incluant le cas échéant la Banque de développement économique du Québec, pour les années 2011-2012, 2012-2013 et les prévisions 2013-2014.	150
24	Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi, (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : le nom de la personne; le poste occupé; le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu); l'assignation initiale; la date de l'assignation hors structure; la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).	151
25	Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant : le nom de la personne; le poste occupé; le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu); l'assignation initiale; la date de l'assignation hors structure; la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).	152
26	Liste de tous les abonnements du cabinet, du ministère et organismes publics ainsi que le coût de chacun : les clubs privés ou autres; les billets de saison, les loges; aux journaux, revues mensuelles, publications papier et en format électronique etc.; sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka etc.).	153
27	Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce depuis l'existence du site : le nom du site Web; le nom de la firme ou du professionnel ayant conçu le site; les coûts de construction du site; les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour; les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement); la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (nombre de « hits »); la fréquence moyenne de mise à jour.	158

QUESTIONS		PAGE
28	Nominations, depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2012, de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres : la liste; les mandats; les contrats octroyés pour chaque mandat; le résultat du travail effectué; les échéances prévues; les sommes impliquées.	161
29	Pour 2012-2013, les dépenses effectuées par ministère pour les visites et rencontres ministérielles et sous-ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions.	162
30	Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 : les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès; le nombre total de demandes reçues; le nombre total de demandes rejetées; le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours; le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours; le nombre de demandes ayant été traitées hors délai.	163
31	La liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres depuis le 31 août 2012 : le coût (déplacements, etc.); le nombre de ressources affectées; le nombre de rencontres; le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre.	164
32	La liste des ententes et leur nature, signées depuis le 31 août 2012 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral et/ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.	165
33	Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014.	166
34	Tel que prévu dans la Politique de financement des services publics, l'inventaire complet des services que le ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2013-2014.	167
35	Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement depuis le 31 août 2012 et prévisions 2013-2014.	168
36	Pour chaque ministère et organisme, les sommes reçues en 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 et 2014-2015 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chacun des programmes, ententes ou autres les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.	169
37	Pour chaque ministère et organisme public, la liste des ententes signées depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2004 avec une ou des Conférences régionales des élus en indiquant : la nature de l'entente; les sommes associées; la ou les dates de versement; la façon dont ces sommes sont dépensées.	170
38	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis.	171

QUESTIONS		PAGE
39	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ. PLQ : incluant des montants versés pour bris de contrat.	172
40	Depuis le 31 août 2012, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée? Fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions pour chaque personne; fournir la liste des salaires versés à chaque personne.	173
41	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats de covoiturage octroyés par chaque ministère et organisme qui en relève en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat : le nom du professionnel ou de la firme; le détail des travaux ou services effectués (but visé); le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; l'échéancier; le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié); dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.	174
42	Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir la ventilation des coûts, pour l'année 2012-2013, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir : la ou les dates des travaux; les coûts; le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.	175
43	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : la masse salariale.	176
44	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le taux d'absentéisme.	177
45	Évolution de la taille (nombre total d'employés) de chaque cabinet ministériel, de chaque ministère et de chaque organisme public depuis 2003. Fournir les données pour chacune des années financières, de 2003-2004 à 2012-2013. Prévisions pour 2013-2014.	178
46	Pour chaque cabinet ministériel, chaque ministère et chaque organisme, le nombre de départs au sein de l'effectif (régulier, occasionnel et étudiant) pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013. Fournir les données ventilées selon la raison du départ : la retraite; la démission; la révocation pour incompétence; la révocation pour incapacité; la fin d'emploi; le décès; la mise à pied; la destitution; toute autre raison.	179
47	Liste et solde de tous les fonds existants pour chacun des ministères et organismes ainsi que la dépense d'intérêts prévue en 2012-2013 pour chacun de ces fonds. Copie des états financiers de 2011-2012 et 2012-2013 pour chacun des fonds.	180

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LA COMPARAISON POUR CHAQUE MINISTÈRE ET CHAQUE ORGANISME, PAR POSTE BUDGÉTAIRE : ENTRE LES CRÉDITS DÉPOSÉS À L'ASSEMBLÉE NATIONALE EN AVRIL 2012 ET CEUX PROPOSÉS PAR LE NOUVEAU GOUVERNEMENT POUR L'EXERCICE BUDGÉTAIRE 2013-2014.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

L'information est disponible dans le budget de dépenses 2013-2014.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**L'ENSEMBLE DES COÛTS AFFÉRENTS AU CHANGEMENT DE GOUVERNEMENT NOTAMMENT : LES COÛTS RELIÉS AU CHANGEMENT DE STRUCTURE ADMINISTRATIVE, MINISTÉRIELLE (PUBLICITÉ, AFFICHAGE, LOGO, SITE INTERNET, PANCARTE, COURRIER, ENVELOPPES, ENTÊTES, CARTES D'AFFAIRES ETC.); LES COÛTS ADMINISTRATIFS, LES COÛTS DE TRANSITION, LES FRAIS DE COMMUNICATION; LES COÛTS RELIÉS À LA SUPPRESSION OU L'AJOUT DE TOUTE INFORMATION; LES COÛTS RELIÉS AUX PHOTOS OFFICIELLES; ET TOUT AUTRE COÛT LE CAS ÉCHÉANT.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

Voir la réponse à la question 42 des demandes de renseignements généraux de l'opposition officielle.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
Voyages excluant les déplacements opérationnels et confidentiels reliés au domaine des enquêtes policières, des renseignements criminels et des renseignements de sécurité et les formations au Collège canadien de police (CCP).			
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 2 au 4 avril 2012</p> <p>But : Participer à une réunion de travail du sous-comité de la technologie de l'information du Centre d'information de la police canadienne (CIPC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Kathy Wunder, « director information technology », « Vancouver Police Department »;  Monsieur Adrian Holtzman, officier au « National Polices Services Network Access », Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p>	Les coûts ont été défrayés par la GRC	Magalhaes, Paulo	Analyste en informatique
<p>Endroit : Dearborn, États-Unis</p> <p>Date : 2 au 5 avril 2012</p> <p>But : Participer au colloque sur la sécurité frontalière et transfrontalière « US/Canada Border Security Summit ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce colloque.</p>	990	Ferland, Mathieu	Conseiller en relations internationales



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Dwyer Hill, Ontario</p> <p>Date : 4 avril 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre et échange sur les techniques de premiers soins en milieu tactique avec JTF2.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Dominique Veilleux, sergent, personnel médical d'escadron, JTF2.</p>	182	<p>Michaud, Jocelyn</p> <p>Robert, François</p>	<p>Membre du groupe tactique d'intervention (GTI)</p> <p>Membre du GTI</p>
<p>Endroit : Kanata, Ontario</p> <p>Date : 4 avril 2012</p> <p>But : Participer à une conférence sur des études de cas de collisions d'autobus et défectuosité d'automobile.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	28	<p>Ostigny, Jacques</p> <p>Sylvestre, Éric</p>	<p>Chef reconstitutionniste</p> <p>Reconstitutionniste</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Deerfield, États-Unis</p> <p>Date : 8 au 14 avril 2012</p> <p>But : Participer à la formation « National Intelligence Agency audio/video concealment techniques ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	4 081	O'Leary, Yves	Technicien en dispositifs de surveillance
<p>Endroit : Winnipeg, Manitoba</p> <p>Date : 9 au 13 avril 2012</p> <p>But : Participer à un entraînement en simulateur de vol Bell 412.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Madame Anne Fox, administrateur, « Allied Wings ».</p>	1 369	Lambert, Louis	Chargé de mission Hélicoptère

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Vancouver, Colombie-Britannique</p> <p>Date : 9 au 13 avril 2012</p> <p>But : Participer à différentes séances de travail conjointes avec la Gendarmerie royale du Canada (GRC) pour l'étude sur les structures de gouvernance de la surveillance du territoire.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Robert Morrison, surintendant principal, GRC.</p>	3 750	<p>Cowan, Jean</p> <p>Latulippe, Jocelyn</p>	<p>Commandant du district de la Capitale-Nationale–Chaudière-Appalaches</p> <p>Commandant du district de la Montérégie</p>
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 10 au 12 avril 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre du comité « Police Information and Statistics (POLIS) » de l'Association canadienne des chefs de police.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Matthew Torigian, chef de police, « Waterloo Regional Police »; Madame Rebecca Kong, chef du Centre canadien de la statistique juridique (CCSJ).</p>	525	Fugère, Paul	Conseiller expert en informations policières

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Port-au-Prince, Haïti</p> <p>Date : 10 au 13 avril 2012</p> <p>But : Participer à diverses rencontres avec la Police civile des Nations unies (UNPOL) de la Sûreté du Québec et avec des intervenants importants de la Police nationale d'Haïti (PNH), de la MINUSTAH et de l'Organisation des Nations unies (ONU). Participer à titre de conférencier au colloque FRANCOPOL, section Caraïbes dans les cas de messieurs Levac et Savard.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Marc Tardif, commissaire, MINUSTAH;  Monsieur Henri-Paul Normandin, ambassadeur, ministère des Affaires extérieures;  Monsieur Mariano Fernandez, représentant spécial du secrétaire général de l'ONU et MINUSTAH.</p>	6 174	<p>Leduc, François,</p> <p>Levac, Claude</p> <p>Savard, Marcel</p>	<p>Directeur intérimaire des relations internationales et du protocole</p> <p>Directeur des normes professionnelles</p> <p>Directeur général adjoint de la surveillance du territoire</p>
<p>Endroit : Pittsford, États-Unis</p> <p>Date : 15 au 20 avril 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur le leadership policier donnée par l'Association internationale des chefs de police (AICP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>567</p> <p>Des frais ont été défrayés par le «Vermont State Police »</p>	<p>Gaudreau, Frédéric</p> <p>Leduc, Paul</p>	<p>Responsable de la Division de l'intervention</p> <p>Responsable de la Division des opérations</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Winnipeg, Manitoba</p> <p>Date : 14 au 19 avril 2012</p> <p>But : Participer aux réunions des groupes de travail fédéral-provincial-territorial (FPT) du comité de coordination des hauts fonctionnaires (CCHF) sur la corruption, les délinquants à risque élevé et la procédure pénale.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Doug Breithaupt, directeur et avocat général, Justice Canada, Section de la politique en matière de droit pénal;  Monsieur Tom Robb, officier, Police provinciale de l'Ontario (OPP);  Monsieur Cliff Yumansky, directeur, Sécurité publique Canada, Division des programmes correctionnels et développement communautaire.</p>	6 997	<p>Brabant, Francis (14 au 17 avril)</p> <p>Forget, Michel (17 au 19 avril)</p> <p>Kim, Il (14 au 17 avril)</p> <p>Lafrenière, Jean (15 et 16 avril)</p> <p>Landry, Luc (14 au 16 avril)</p> <p>Morin, Denis (14 au 16 avril)</p>	<p>Avocat</p> <p>Directeur adjoint des renseignements et des enquêtes criminelles</p> <p>Coordonnateur des enquêtes</p> <p>Responsable d'équipe de la Division des projets d'enquêtes spécialisés</p> <p>Adjoint au responsable du Service des enquêtes sur la corruption</p> <p>Responsable du Service des enquêtes sur la corruption</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Halifax, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 17 au 19 avril 2012</p> <p>But : Participer aux travaux du comité des normes professionnelles de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Catherine Light, inspecteur, Calgary PD;  Monsieur Bob Downie, assistant directeur, Saanich;  Monsieur Richard Stubbings, inspecteur, Toronto PD.</p>	<p>1 350</p> <p>Des frais ont été défrayés par l'ACCP</p>	Smith, Mario	Responsable du Service des affaires internes
<p>Endroit : Albany, États-Unis</p> <p>Date : 18 au 20 avril 2012</p> <p>But : Participer à une conférence en sécurité routière « Empire State Law Enforcement Traffic Safety ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	327	Potvin, Jimmy	Responsable de la Division des stratégies en sécurité routière et récréotouristique



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Fernandina Beach, États-Unis</p> <p>Date : 22 au 27 avril 2012</p> <p>But : Participer à une formation élaborée pour les professionnels débutants et experts oeuvrant dans le domaine de l'audio « Accelerated DAC School : Forensics audio clarification training ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	1 835	Picard, Alexis	Technicien en électrotechnique
<p>Endroit : Vancouver, Colombie-Britannique</p> <p>Date : 22 au 27 avril 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre publique de l'« American Registry of Internet Numbers (ARIN) » et à une rencontre de l'« ARIN Governmental Working Group (AGWG) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Stephen Ryan, « general concel », ARIN;  Monsieur Craig Ng, « general council », « Asia Pacific Network Information Centre (APNIC) »;  Monsieur Kevin Blumberg, « chief technology officer », « The Wired Inc. ».</p>	1 244	Charette, Martin	Responsable du Module technologique

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : South Burlington, États-Unis</p> <p>Date : 23 au 26 avril 2012</p> <p>But : Participer à une formation spécialisée en matière de lutte contre le terrorisme, « Advanced Shoebox Workshop », dispensée par la police de l'État du Vermont.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>150</p> <p>Des frais ont été défrayés par l'État du Vermont (« Vermont Homeland Security »)</p>	<p>Talbot, Jean-François</p> <p>Tremblay, Sébastien</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p>
<p>Endroit : Denver, États-Unis</p> <p>Date : 29 avril au 5 mai 2012</p> <p>But : Participer au 35<sup>e</sup> séminaire de l'« American Association of Police Polygraphists (AAPP) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce séminaire.</p>	<p>2 685</p>	<p>Patenaude, Benoit</p>	<p>Polygraphiste</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Edmonton, Alberta</p> <p>Date : 29 avril au 2 mai 2012</p> <p>But : Participer au comité d'accès légal en surveillance électronique.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Gary Banks, « electronic interception support team », Police provinciale de l'Ontario (OPP);  Monsieur Hollie Riordan, « intercept coordinator », « Vancouver Police Department ».</p>	1 213	Sylvain, Richard	Responsable du Module de l'écoute électronique
<p>Endroit : Costa Mesa, États-Unis</p> <p>Date : 30 avril au 4 mai 2012</p> <p>But : Participer au congrès annuel 2012 « MorphoTrak User's ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce congrès.</p>	<p>376</p> <p>Des frais ont été défrayés par Morpho Canada</p>	Brouillette, Suzanne	Responsable de la Division de l'identification des criminels

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 1<sup>er</sup> mai 2012</p> <p>But : Participer à une réunion du comité « National identity crime strategy (NICS) » pour la prévention de la fraude et du vol d'identité au Quartier général de la Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Todd Shean, « responsable financial crime », GRC;  Madame Luce Normandin, sergente coordonnatrice, GRC.</p>	20	Gauthier, Richard	Responsable de la Division de l'assistance opérationnelle
<p>Endroit : Edmonton, Alberta</p> <p>Date : 1<sup>er</sup> au 4 mai 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre conjointe du comité consultatif national sur la criminalité technologique (CCNCT) et du comité sur la cybercriminalité de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Jay Maru, « social software strategist », IBM Canada Ltd;  Monsieur Gareth Sansom, « chief technology counsel », Justice Canada.</p>	1 216	Charette, Martin	Responsable du Module technologique

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Dallas, États-Unis</p> <p>Date : 7 au 11 mai 2012</p> <p>But : Participer au « 12th Annual Breachers Symposium » de la « National Tactical Officers Association (NTOA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	2 150	Daoust, Benoît	Membre du groupe tactique d'intervention (GTI)
<p>Endroit : Rangeley, États-Unis</p> <p>Date : 8 mai 2012</p> <p>But : Participer à la réunion bimestrielle de l'équipe de cogestion de l'équipe intégrée de la police des frontières.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Jeffrey Beauregard, « US Border Patrol (USBP) Rangeley »;  Monsieur Michel Charland, Agence des services frontaliers du Canada (ASFC) Woburn;  Monsieur Greg Bishop, sergent, Équipes intégrées de la police des frontières (EIPF) de l'Est.</p>	55	<p>Campagna, Daniel</p> <p>Morin, Robert</p> <p>Marquis, André</p>	<p>Directeur du poste de la MRC du Granit</p> <p>Directeur adjoint du poste de la MRC du Granit</p> <p>Adjoint aux enquêtes du poste de la MRC du Granit</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 8 et 9 mai 2012</p> <p>But : Participer à une cérémonie de remise des grades de l'Ordre du mérite des corps policiers. Tous les participants sont des récipiendaires.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p style="padding-left: 40px;">Monsieur David Johnston, gouverneur général du Canada.</p>	1 492	<p>Beaudoin, Alexandre</p> <p>Charpentier, François</p> <p>April, Jocelyn</p> <p>Brabant, Francis</p> <p>Caron, François</p> <p>Guay, Yves</p>	<p>Conseiller scientifique</p> <p>Directeur général adjoint des affaires institutionnelles</p> <p>Enquêteur</p> <p>Avocat</p> <p>Responsable des projets spéciaux et de la formation</p> <p>Commandant du district de la Mauricie—Centre-du-Québec</p>
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 8 et 9 mai 2012</p> <p>But : Participer à la réunion annuelle du comité consultatif du Centre d'information de la police canadienne (CIPC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p style="padding-left: 40px;">Monsieur Chuck Walker, surintendant principal, Gendarmerie royale du Canada (GRC);</p> <p style="padding-left: 40px;">Monsieur Peter Henschell, sous-commissaire, GRC.</p>	Les coûts ont été défrayés par la GRC	Chartrand, Serge	Directeur adjoint de la protection de l'État



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Gravenhurst, Ontario</p> <p>Date : 8 au 10 mai 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre interprovinciale pour le groupe d'identification des victimes des crimes contre l'exploitation des enfants.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Jeff Kidd, détective constable, « Toronto Police Service »;  Monsieur Ted Rhab, détective constable, « Child Exploitation Unit »;  Monsieur Bill McGarry, détective constable, « Toronto Police Service ».</p>	407	Lapointe, Stéphane	Enquêteur
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 9 mai 2012</p> <p>But : Participer à la réunion biannuelle du comité consultatif public privé sur le régime de lutte au blanchiment de capitaux et au financement des activités terroristes.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Rachel Grasham, chef de division secteur financier, ministère des Finances Canada;  Monsieur David Karp, analyste associé/économiste crimes financiers, Finances Canada.</p>	20	Gauthier, Richard	Responsable de la Division de l'assistance opérationnelle

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Malone, États-Unis</p> <p>Date : 9 et 10 mai 2012</p> <p>But : Participer à l'atelier Ontario-Québec-New York 2012 organisé par le « New York State Police (NYSP) » concernant la coopération policière transfrontalière.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Joseph D'Amico, superintendant, NYSP;  Monsieur Tom Fazio, « deputy superintendant - field operations », NYSP;  Monsieur Scott Todd, commissaire adjoint, Police provinciale de l'Ontario (OPP).</p>	<p>130</p> <p>Des frais ont été défrayés par le NYSP</p>	<p>Allaire, Pierre</p> <p>Blanchet, Eddy-Michel</p> <p>Blouin, Luc</p> <p>Boudreault, Ronald</p> <p>Durocher, Marc</p> <p>Ferland, Mathieu</p> <p>Gauthier, Pascal</p> <p>Robert, Marc</p> <p>Savard, Marcel</p>	<p>Conseiller en mesures d'urgence</p> <p>Responsable du Service de la surveillance technologique</p> <p>Responsable du Service des interventions subreptices et tactiques</p> <p>Responsable du Service des renseignements criminels</p> <p>Responsable du Bureau de la surveillance autoroutière et récréotouristique Montérégie</p> <p>Conseiller en relations internationales</p> <p>Sergent préposé à l'administration</p> <p>Directeur du poste de la MRC des Jardins-de-Napierville</p> <p>Directeur général adjoint de la surveillance du territoire</p>
<p>Endroit : Derby Line, États-Unis</p> <p>Date : 11 mai 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec le « Vermont State Police » pour planifier un atelier de coopération.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Michael Manning, lieutenant, « Vermont State Police »;  Madame Jessica Stoltz, « State of Vermont, Department of Public Safety ».</p>	<p>28</p>	<p>Ferland, Mathieu</p>	<p>Conseiller en relations internationales</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Dover, États-Unis</p> <p>Date : 12 au 25 mai 2012</p> <p>But : Participer à un cours de base comme reconstitutionniste « At-Scene Traffic Crash/Traffic crash homicide investigation ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	3 213	Verner, Éric	Reconstitutionniste
<p>Endroit : Pittsford, États-Unis</p> <p>Date : 13 au 18 mai 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur le leadership policier donnée par l'Association internationale des chefs de police (AICP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>567</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Vermont State Police »</p>	<p>Gaudreau, Frédérick</p> <p>Leduc, Paul</p>	<p>Responsable de la Division de l'intervention</p> <p>Responsable de la Division des opérations</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Winnipeg, Manitoba</p> <p>Date : 14 au 18 mai 2012</p> <p>But : Participer à la conférence sur les disparitions et l'exploitation sexuelle des enfants « 12th Annual missing and exploited children ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	3 986	<p>McCann, Jean-Yves (14 au 17 mai)</p> <p>Leclerc, Patrick (14 au 18 mai)</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p>
<p>Endroit : Niagara Falls, Ontario</p> <p>Date : 14 au 18 mai 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre biannuelle de l'« Ontario technical investigators association (OTIA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Jeff Jeffreys, président, Integrated Telecommunications Systems (ITS);  Monsieur Jonathan M. Charles, directeur des ventes, « Apec systems »;  Madame Alana Burbidge, directrice des ventes canadiennes, Cobham.</p>	725	Caron, François	Responsable des projets spéciaux et de la formation

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : PoughKeepsie, États-Unis</p> <p>Date : 14 au 18 mai 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur la gestion de décès multiples « Annual Regional Mass Fatality Management Response System Training ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	3 557	<p>Bergeron, Roberto</p> <p>Boudreault, Ronald</p> <p>Lapointe, Guy</p> <p>Roussel, Mathieu</p> <p>Lavigne, René</p>	<p>Responsable du Service des enquêtes sur les crimes contre la personne</p> <p>Responsable du Service des renseignements criminels</p> <p>Conseiller du directeur général adjoint des enquêtes criminelles</p> <p>Agent de recherche et de planification socio-économique</p> <p>Responsable de la Division de l'identité judiciaire</p>
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 15 au 17 mai 2012</p> <p>But : Participer à une réunion du groupe de travail national sur les vérifications d'antécédents.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Ray Duguay, inspecteur, Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p>	562	Chartrand, Serge	Directeur adjoint de la protection de l'État

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Groton, États-Unis</p> <p>Date : 21 et 22 mai 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec le « New England State Police Information Network (NESPIN) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Thomas J. L'Esperance, colonel, « Vermont State Police »;  Monsieur Robert L. Quinn, colonel, « Vermont State Police »;  Monsieur Stephen G. Matthews, lieutenant colonel, « Vermont State Police ».</p>	151	Latulippe, Jocelyn	Commandant du district de la Montérégie



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Jay Peak, États-Unis</p> <p>Date : 22 et 23 mai 2012</p> <p>But : Participer à l'atelier Québec-Vermont sur la coopération policière en région frontalière organisé par le « Vermont State Police ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Michael Manning, lieutenant, « Vermont State Police »;  Madame Jessica Stoltz, « State of Vermont, Department of Public Safety ».</p>	<p>1 350</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Vermont State Police »</p>	<p>Bahl, Frédéric</p> <p>Bishop, Brigitte</p> <p>Burcombe, Richard</p> <p>Campagna, Daniel</p> <p>Champagne, Simon</p> <p>Ferland, Mathieu</p> <p>Leduc, François</p> <p>Martel, Étienne</p> <p>Parent, Richard</p> <p>Robert, Marc</p> <p>Roy, Guylaine</p> <p>Saucier, Marc-André</p>	<p>Responsable de l'Équipe des enquêtes régionales Cowansville</p> <p>Avocate</p> <p>Directeur adjoint du poste de la MRC de Brome-Missisquoi</p> <p>Directeur du poste de la MRC du Granit</p> <p>Adjoint au responsable du poste de la MRC du Haut-Saint-François</p> <p>Conseiller en relations internationales</p> <p>Directeur intérimaire des relations internationales et du protocole</p> <p>Superviseur de relève</p> <p>Superviseur de relève</p> <p>Directeur du poste de la MRC des Jardins-de-Napierville</p> <p>Superviseur de relève</p> <p>Superviseur de relève</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 23 mai 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre de travail ayant pour sujet la gouvernance de l'Internet avec la Gendarmerie royale du Canada (GRC), Justice Canada et Industrie Canada.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Lucie Angers, directrice, Justice Canada; Monsieur Marc Moreau, sergent, GRC; Madame Katryn Reynolds, avocate, Industrie Canada.</p>	43	Gaudreau, Frédérick	Responsable de la Division de l'intervention
<p>Endroit : Calgary, Alberta</p> <p>Date : 23 au 25 mai 2012</p> <p>But : Participer une rencontre du comité de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP) sur le support aux victimes.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Eric Joliff, « chair », « York Regional ».</p>	1 672	Latulippe, Jocelyn	Commandant du district de la Montérégie

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 23 au 26 mai 2012</p> <p>But : Participer à la 5<sup>e</sup> conférence internationale sur la recherche en entrevue d'enquête.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	<p>1 600</p> <p>Des frais ont été défrayés par le comité organisateur Intersection</p>	<p>St-Yves, Michel</p>	<p>Psychologue judiciaire</p>
<p>Endroit : Halifax, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 27 mai au 1<sup>er</sup> juin 2012</p> <p>But : Participer à un cours de base en enquête sur les réseaux de partage de fichiers « basic peer-to-peer investigation ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>3 107</p> <p>Des frais ont été défrayés par le Centre national de coordination contre l'exploitation des enfants (CNCEE)</p>	<p>Mousseau, Audrey</p> <p>Vachon, Marc-Antoine</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Gravenhurst, Ontario</p> <p>Date : 28 au 30 mai 2012</p> <p>But : Participer au groupe de travail interprovincial sur l'exploitation sexuelle des enfants sur l'Internet.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Frank L. Goldschmith, « detective staff sergeant », Police provinciale de l'Ontario (OPP);  Monsieur Joseph Versace, « programmer »;  Madame Monique Vaillant, « sergeant supervisor », Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p>	407	Grenier, Maxime	Enquêteur
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 29 et 30 mai 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Persons of interest priority assessment tool (POIPAT) » donnée par la Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	525	<p>Lépine, Marc</p> <p>Morneau, Yohan</p>	<p>Profileur criminel</p> <p>Profileur criminel</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Calgary, Alberta</p> <p>Date : 30 mai au 1<sup>er</sup> juin 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre du comité sur la police communautaire et la prévention du crime de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP) et participer à la réunion annuelle du Centre national de prévention du crime (CNPC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur John C. Domm, chef de police, Service de police de Rama.</p>	<p>Les coûts ont été défrayés par le gouvernement du Canada (CNPC)</p>	<p>Bissonnette, Richard</p>	<p>Directeur du conseil et soutien au territoire</p>
<p>Endroit : Myrtle Beach, États-Unis</p> <p>Date : 30 mai au 7 juin 2012</p> <p>But : Participer à la conférence « Mobile Forensics » et à une formation en analyse judiciaire des téléphones cellulaires.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence et à cette formation.</p>	<p>5 102</p>	<p>Chapados, Frédéric</p>	<p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Syracuse, États-Unis</p> <p>Date : 31 mai et 1<sup>er</sup> juin 2012</p> <p>But : Former une Garde d'honneur pour représenter la Sûreté du Québec aux funérailles d'une policière de la « New York State Police (NYSP) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Michael Teneyck, responsable, NYSP.</p>	453	<p>Bouchard, Marie-Chantale</p> <p>Côté, Mario</p> <p>Letellier, François</p>	<p>Patrouilleur</p> <p>Sergent préposé à l'administration</p> <p>Patrouilleur</p>
<p>Endroit : Lyon, France</p> <p>Date : 1<sup>er</sup> au 9 juin 2012</p> <p>But : Participer à la 30<sup>e</sup> réunion annuelle du groupe spécialisé d'Interpol sur la criminalité contre l'enfance.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Robert Erdely, détective, « Pennsylvania State Police », « Computer Crime Task Force »;</p> <p>Monsieur Peter Pilley, « senior inspector », « Regulatory and Compliance Operations »;</p> <p>Monsieur Mads Nielsen, « detective inspector », « Danish National Police, High Tech Crime Center ».</p>	3 177	<p>April, Jocelyn</p>	<p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Birmingham, États-Unis</p> <p>Date : 2 au 16 juin 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Advanced traffic crash investigation ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	4 116	Verner, Éric	Reconstitutionniste
<p>Endroit : Hershey, États-Unis</p> <p>Date : 3 au 8 juin 2012</p> <p>But : Participer à l'« International training conference 2012 » de l' « International Association of Bomb technicians and Investigators » (IABTI).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	3 023	Laroche, Sylvain	Technicien en explosifs

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : South Paris, États-Unis</p> <p>Date : 5 juin 2012</p> <p>But : Participer à une réunion annuelle pour la planification d'opérations conjointes en sécurité routière.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Donald Pomelow, « commander troop C », « Maine State Police »;  Monsieur Todd Landry, « commander troop F », « New Hampshire State Police »;  Monsieur Wayne Gallant, « sheriff », « Oxford County ».</p>	20	Campagna, Daniel	Directeur du poste de la MRC du Granit
<p>Endroit : Winnipeg, Manitoba</p> <p>Date : 5 au 7 juin 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre relativement à la réponse intégrée canadienne au crime organisé (RICCO).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Mike Cabana, commissaire adjoint, Gendarmerie royale du Canada (GRC);  Monsieur Thomas Bucher, superintendant chef, GRC.</p>	1 918	Audette, Jean	Directeur général adjoint des enquêtes criminelles



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 5 au 7 juin 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre du comité consultatif national des services policiers nationaux (CCN-SPN).</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Peter Henschell, membre du comité CCN-SPN.</p>	370	Goulet, André	Directeur des services de soutien aux enquêtes
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 5 au 8 juin 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur le Registre national des délinquants sexuels (RNDS).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	1 363	<p>Morissette, Mario</p> <p>St-Louis, Daniel</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Responsable du Module de la coordination du Centre québécois d'enregistrement des délinquants sexuels (CQEDS)</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Pittsford, États-Unis</p> <p>Date : 10 au 15 juin 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur le leadership policier donnée par l'Association internationale des chefs de police (AICP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>567</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Vermont State Police »</p>	<p>Gaudreau, Frédérick</p> <p>Leduc, Paul</p>	<p>Responsable de la Division de l'intervention</p> <p>Responsable de la Division des opérations</p>
<p>Endroit : Suffield, Alberta</p> <p>Date : 10 au 16 juin 2012</p> <p>But : Participer à une formation avancée d'intervention en milieu chimique, bactériologique, radioactif, nucléaire et explosifs.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>1 107</p> <p>Des frais ont été défrayés par la Défense nationale Canada</p>	<p>Larouche, Sylvain</p>	<p>Technicien en scènes de crime</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 11 au 15 juin 2012</p> <p>But : Participer à la conférence annuelle « International Fugitive Investigators » et y faire une présentation dans le cas de monsieur Petit.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	<p>3 842</p> <p>Des frais ont été défrayés par le United States Marshals Service</p>	<p>Gervais, Steve (12 au 14 juin)</p> <p>Petit, Hugo (11 au 15 juin)</p> <p>Tuite, Stephan (12 au 14 juin)</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p> <p>Coordonnateur en renseignements criminels</p>
<p>Endroit : Atlantic City, États-Unis</p> <p>Date : 11 au 15 juin 2012</p> <p>But : Participer à la conférence « Combating gangs, drug trafficking organizations and violent offenders ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	<p>4 701</p>	<p>Bergeron, Annie</p> <p>Dicaire, Guy</p> <p>Mousseau, Audrey</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Sergent coordonnateur en crime organisé</p> <p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Twin Mountains, États-Unis</p> <p>Date : 12 juin 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec le « New Hampshire State Police » afin de planifier les prochains projets de coopération transfrontalière.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Christopher Scott, « Intelligence Unit Commander », « New Hampshire State Police ».</p>	28	Ferland, Mathieu	Conseiller en relations internationales
<p>Endroit : Washington, États-Unis</p> <p>Date : 13 au 16 juin 2012</p> <p>But : Présentation au « Woodrow Wilson International Center » sur le rôle de la Sûreté du Québec en matière de coopération policière en région frontalière.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Michael Manning, lieutenant, « Vermont State Police »;  Monsieur Alain Olivier, directeur, Bureau du Québec à Washington;  Monsieur Jim Horton, « assistant director », « Office of Counter Terrorism ».</p>	<p>136</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Woodrow Wilson International Center »</p>	Ferland, Mathieu	Conseiller en relations internationales

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Denver, États-Unis</p> <p>Date : 13 au 17 juin 2012</p> <p>But : Participer à l'« Audio Engineering Society (AES) Audio Forensics 46<sup>th</sup> International Conference ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	5 329	<p>Houle, Guy</p> <p>Picard, Alexis</p>	<p>Technicien en électrotechnique</p> <p>Technicien en électrotechnique</p>
<p>Endroit : Manassas, États-Unis</p> <p>Date : 17 au 30 juin 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Violent crime behavior I ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	4 403	Morneau, Yohan	Profileur criminel

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Calgary, Alberta</p> <p>Date : 18 au 20 juin 2012</p> <p>But : Participer aux activités du « National Joint Committee of Senior Criminal Justice Officials ».</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur David Arulpooranam, « program and policy coordinator », Sécurité publique Canada.</p>	<p>Les coûts ont été défrayés par Sécurité publique Canada</p>	<p>Boudreault, Ronald</p>	<p>Responsable du Service des renseignements criminels</p>
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 22 au 24 juin 2012</p> <p>But : Participer à une réunion du « Ground Search And Rescue Council of Canada (GSARCC) » pour le groupe de travail « Search and Rescue Volunteer Association of Canada (SARVAC) ».</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Madame Cindy Sheppard, SARVAC.</p>	<p>Les coûts ont été défrayés par SARVAC</p>	<p>Cayer, René</p>	<p>Coordonnateur des programmes des mesures d'urgence</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Prague, République Tchèque</p> <p>Date : 22 au 28 juin 2012</p> <p>But : Participer à la 44<sup>e</sup> réunion de l'« Internet Corporation for Assigned Names and Numbers (ICANN) », particulièrement au groupe de travail des agences d'application de la Loi en lien avec ICANN.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Robert Flaim, « supervisory special agent », « Federal Bureau of Investigation (FBI) »; Monsieur Marc Moreau, Gendarmerie royale du Canada (GRC); Monsieur Maguy Serad, « Sr Director Compliance », ICANN.</p>	<p>480</p> <p>Des frais ont été défrayés par FRANCOPOL via l'Organisation internationale de la francophonie (OIF)</p>	Gaudreau, Frédéric	Responsable de la Division de l'intervention
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 26 juin 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre des profileurs canadiens de la Sûreté du Québec, la Gendarmerie royale du Canada (GRC) et la Police provinciale de l'Ontario (OPP) et de leurs gestionnaires.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Larry Wilson, responsable, Bureau des sciences du comportement, GRC; Monsieur Ed Chafe, profileur criminel, Bureau des sciences du comportement, OPP.</p>	50	<p>Latour, Éric</p> <p>Lépine, Marc</p>	<p>Responsable de la Division de l'analyse et du comportement</p> <p>Profileur criminel</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 28 juin 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre de partenaires de la Gendarmerie royale du Canada (GRC) dans le cadre de la Banque nationale de données génétiques (BNDG).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Dave Morissette, officier en charge de la BNDG, GRC;  Monsieur André Savoie, gestionnaire formation et collecte de l'ADN, GRC.</p>	221	<p>Abran, François</p> <p>Bouvier, Julie</p> <p>Gendron, Yvon</p> <p>Léger, Guy</p> <p>Ouellet, Richard</p> <p>St-Louis, Daniel</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Contrôleur en empreintes génétiques</p> <p>Auditeur interne</p> <p>Directeur de l'audit</p> <p>Chef d'équipe de l'audit</p> <p>Responsable du Module de la coordination du Centre québécois d'enregistrement des délinquants sexuels (CQEDS)</p>
<p>Endroit : Strasbourg, France</p> <p>Date : 6 au 13 juillet 2012</p> <p>But : Participer à titre de conférenciers invités aux 8 Journées Strasbourgeoises organisées par l'Institut canadien d'études juridiques supérieures (ICEJS).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Anne-Marie Trahan, juge, ICEJS;  Madame Jennifer Stoddard, commissaire, Protection de la vie privée du Canada;  Madame Nathalie Drouin, directrice générale, Autorité des marchés financiers (AMF).</p>	<p>565</p> <p>Des frais ont été défrayés par ICEJS</p>	<p>Gaudreau, Frédéric (6 au 13 juillet)</p> <p>St-Yves, Michel (11 au 13 juillet)</p>	<p>Responsable de la Division de l'intervention</p> <p>Psychologue judiciaire</p>



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Las Vegas, États-Unis</p> <p>Date : 6 au 15 juillet 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Associated Locksmith Of America (ALOA) » 2012.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	11 061	<p>Raymond, Philippe Antoine</p> <p>Caron, Daniel</p>	<p>Technicien en dispositifs de sécurité</p> <p>Technicien en dispositifs de sécurité</p>
<p>Endroit : Austin, États-Unis</p> <p>Date : 7 au 14 juillet 2012</p> <p>But : Participer à la « National Technical Investigators' Association (NATIA) Training conference and technology exhibition ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	2 743	Gamache, Yves	Technicien en électrotechnique

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Pau, France</p> <p>Date : 11 au 17 juillet 2012</p> <p>But : Acquérir de l'expertise policière dans la planification et la gestion d'un événement cycliste majeur en vue de la responsabilité de l'escorte policière pour le nouvel événement « La boucle de 150 km » du Grand défi Pierre Lavoie 2013.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Thierry Rousseau, commandant du groupement de la gendarmerie, Gendarmerie départementale Pyrénées-Atlantique;  Monsieur David Poirier, chef d'escadron, Gendarmerie départementale Pyrénées-Atlantique;  Monsieur Olivier Chardavoine, chef d'escadron, Gendarmerie départementale Pyrénées-Atlantique.</p>	4 917	<p>Brassard, Marc-André</p> <p>Lavoie, Huges</p>	<p>Directeur du poste de la MRC de La Nouvelle-Beauce</p> <p>Directeur du poste de la MRC du Domaine-du-Roy</p>
<p>Endroit : Manassas, États-Unis</p> <p>Date : 16 au 20 juillet 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Violent crime behavior part II ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	3 823	Morneau, Yohan	Profileur criminel

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 22 au 27 juillet 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Digital File Investigation for Law Enforcement ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>1 149</p> <p>Des frais ont été défrayés par le Centre national contre l'exploitation des enfants (CNCEE)</p>	Lapointe, Stéphane	Spécialiste en cybercriminalité et vigie
<p>Endroit : Phoenix, États-Unis</p> <p>Date : 22 au 28 juillet 2012</p> <p>But : Participer à la conférence annuelle de l'« International Association for Identification ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	<p>2 378</p>	Beaudoin, Alexandre	Conseiller scientifique

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 25 juillet 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre à l'Ambassade des États-Unis à Ottawa sur la sécurité transfrontalière.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Ralph DeFelice, assistant attaché, « Homeland Security Investigations »;  Madame Bridget Premont, « political officer », Ambassade des États-Unis.</p>	33	Ferland, Mathieu	Conseiller en relations internationales
<p>Endroit : Van Buren, États-Unis</p> <p>Date : 27 juillet 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec des intervenants des États-Unis et du Nouveau-Brunswick pour un échange d'informations en matière d'enquête criminelle et de sécurité frontalière.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Christopher Lydon, enquêteur, « United States Border Patrol (USBP) »;  Monsieur Pierre Lapointe, directeur, Agence des services frontaliers du Canada (ASFC);  Monsieur Marc Thériault, enquêteur, Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p>	20	Thériault, Dominic	Directeur du poste de la MRC Témiscouata

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Franklin, États-Unis</p> <p>Date : 5 au 10 août 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Bloodstain pattern analysis 1 » offerte par « Bevel, Gardner &amp; Associates ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	1 635	Morneau, Yohan	Profileur criminel
<p>Endroit : Dallas, États-Unis</p> <p>Date : 12 au 16 août 2012</p> <p>But : Participer à la 24<sup>e</sup> conférence annuelle « Crimes against children ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	5 819	<p>Benoît, Jean-Charles</p> <p>Larochelle, Dany</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Anaheim, États-Unis</p> <p>Date : 13 au 18 août 2012</p> <p>But : Participer à la conférence annuelle « Threat management 2012 » du « Los Angeles Police Department (LAPD) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	2 938	Lépine, Marc	Profileur criminel
<p>Endroit : Sydney, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 14 au 18 août 2012</p> <p>But : Participer à la réunion annuelle du comité exécutif national du Service canadien de renseignements criminels (SCRC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Michel Aubin, directeur général, SCRC;  Monsieur Chris Lewis, « commissionner », Police provinciale de l'Ontario (OPP);  Monsieur William Blair, « chief of police », « Toronto Police Service ».</p>	2 595	<p>Audette, Jean (14 au 17 août)</p> <p>Deschesnes, Richard (15 au 18 août)</p>	<p>Directeur général adjoint des enquêtes criminelles</p> <p>Directeur général</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Sydney, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 16 au 18 août 2012</p> <p>But : Participer à la réunion trimestrielle du comité d'amendement aux lois de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP).</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Warren Lemcke, chef-adjoint (président du comité), Police de Vancouver.</p>	1 109	Brabant, Francis	Avocat
<p>Endroit : Sydney, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 16 au 24 août 2012</p> <p>But : Participer à la conférence annuelle de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	9 235	<p>Audette, Jean (18 au 23 août)</p> <p>Bissonnette, Richard (17 au 23 août)</p> <p>Foley, Freddy (18 au 23 août)</p> <p>Goulet, André (16 au 24 août)</p> <p>Roux, François (17 au 22 août)</p>	<p>Directeur général adjoint des enquêtes criminelles</p> <p>Directeur du conseil et soutien au territoire</p> <p>Directeur de la protection de l'État</p> <p>Directeur des services de soutien aux enquêtes</p> <p>Directeur des renseignements criminels</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Sydney, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 17 au 19 août 2012</p> <p>But : Présentation des travaux et recommandations du comité sur la cybercriminalité de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP) au Conseil de direction de l'ACCP lors de la réunion annuelle.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Peter Curhbert, directeur, ACCP.</p>	<p>702</p> <p>Des frais ont été défrayés par l'ACCP</p>	Charette, Martin	Responsable du Module technologique
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 19 au 23 août 2012</p> <p>But : Participer au séminaire annuel de la « Canadian Association of Police Polygraphist (CAPP) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce séminaire.</p>	2 254	<p>Comeau, Michel</p> <p>Daudelin, Chantal</p> <p>Kelly, Norman</p> <p>Patenaude, Benoit</p>	<p>Polygraphiste</p> <p>Polygraphiste</p> <p>Polygraphiste</p> <p>Polygraphiste</p>



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 20 au 22 août 2012</p> <p>But : Participer à un projet de recherche d'un modèle de direction pour les opérations policières.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Éric Ouellet, professeur agrégé, Collège des Forces canadiennes.</p>	410	Latulippe, Jocelyn	Commandant du district de la Montérégie
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 21 et 22 août 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre visant à recueillir des informations concernant les activités d'intervention auprès des jeunes et des aînés avec les représentants de la Gendarmerie royale du Canada (GRC), la Police provinciale de l'Ontario (OPP) et la Sûreté municipale d'Ottawa.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Ajit Tiwanna, caporal, « National crime prevention service », GRC; Madame Maureen Hunt, sergente, « School resource officers program », Service de police d'Ottawa; Monsieur Robert Geneja, sergent, OPP.</p>	438	<p>Beauchemin, Isabelle</p> <p>Renaud, Pierre</p>	<p>Agente de recherche et de planification socio-économique</p> <p>Coordonnateur provincial du programme d'intervention en milieu scolaire (PIMS)</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Orléans, Ontario</p> <p>Date : 22 août 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec la Gendarmerie royale du Canada (GRC) visant une analyse pour l'acquisition d'un appareil spécialisé en électrotechnique.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Jocelyn Fortin, « Sr Telecommunication System Specialist », « Covert Intercept Unit », GRC.</p>	37	Brunette, Pierre	Technicien en électrotechnique
<p>Endroit : Portland, États-Unis</p> <p>Date : 22 au 26 août 2012</p> <p>But : Participer au congrès de groupes d'usagers Tiburon 2012.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce congrès.</p>	2 305	Arévalo, Gustavo Adolfo	Analyste en informatique

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 23 août 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre sur invitation du Service de police de la ville de Toronto (SPVT) afin de leur présenter le système de divulgation de la preuve par Internet mis en place par la Sûreté du Québec.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Greg Groves, « detective sergeant », SPVT.</p>	<p>40</p> <p>Des frais ont été défrayés par le SPVT</p>	Martel, Gilles	Adjoint au directeur des renseignements criminels
<p>Endroit : Kansas City, États-Unis</p> <p>Date : 26 au 31 août 2012</p> <p>But : Participer à une formation en tant qu'officier de sécurité sur les laboratoires clandestins « Site Safety Officer », qui est donnée dans le cadre de la conférence annuelle de la Clandestine Laboratory Investigators Association (CLIA).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	4 807	<p>Bernatchez, Jérôme</p> <p>Doré, Steve</p>	<p>Technicien en explosifs</p> <p>Technicien en explosifs</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Markham, Ontario</p> <p>Date : 26 au 31 août 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur le rapatriement en cas d'incident critique sur un théâtre d'opérations de paix.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	1 148	Lamoureux, Édith	Conseillère en relations internationales
<p>Endroit : Derby Line, États-Unis</p> <p>Date : 28 août 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec le « Vermont State Police » pour la préparation du 3<sup>e</sup> atelier Québec-Vermont.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Michael Manning, lieutenant, « Vermont State Police »;  Madame Jessica Stoltz, « State of Vermont, Department of Public Safety ».</p>	14	Ferland, Mathieu	Conseiller en relations internationales

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Scottsdale, États-Unis</p> <p>Date : 8 au 14 septembre 2012</p> <p>But : Participer à la 38<sup>e</sup> conférence « International Outlaw Motorcycle Gang Investigators Association (IOMGIA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	4 833	<p>Belleau, Alain</p> <p>Dicaire, Guy</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Coordonnateur en crime organisé</p>
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 9 au 14 septembre 2012</p> <p>But : Participer à la 10<sup>e</sup> conférence annuelle internationale sur le trafic des armes à feu.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	<p>1 092</p> <p>Des frais ont été défrayés par la Gendarmerie royale du Canada (GRC)</p>	<p>Beaulieu, Sébastien</p> <p>Benoit, Éric</p> <p>Boudreault, Isabelle</p> <p>Gauthier, Marie-Pierre</p>	<p>Avocat et notaire</p> <p>Adjoint au responsable du Service du contrôle des armes feu</p> <p>Responsable du Service du contrôle des armes à feu</p> <p>Agente de recherche et de planification socio-économique</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Anaheim, États-Unis</p> <p>Date : 9 au 15 septembre 2012</p> <p>But : Effectuer un test d'acceptation en usine du Système automatisé d'identification dactyloscopique – Système de gestion automatisée de photographies signalétiques (SAID-SGAPS).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur David Hernandez, ingénieur, MorphoTrak;  Monsieur Pascal Leroy, chef de projet, Morpho Track;  Monsieur Robert D. Sypherd, chef de l'équipe technique, MorphoTrak.</p>	9 260	<p>Brouillette, Suzanne</p> <p>Cool, Georges</p> <p>Ferdinand, Mario</p> <p>Mojica, Rodolfo</p>	<p>Responsable du Module de l'identification des criminels</p> <p>Technicien en informatique</p> <p>Préposé aux photos signalétiques</p> <p>Préposé aux empreintes digitales</p>
<p>Endroit : Albany, États-Unis</p> <p>Date : 15 au 20 septembre 2012</p> <p>But : Participer à un séminaire d'enquêtes sur les homicides du « New York State Police (NYSP) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce séminaire.</p>	1 992	<p>Aubut, Cédric</p> <p>Duclos, Patrick</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Burlington, États-Unis</p> <p>Date : 16 au 18 septembre 2012</p> <p>But : Participer à la conférence annuelle « Combined accident reduction effort (CARE) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	1 496	Leduc, Paul	Responsable de la Division des opérations
<p>Endroit : Larchwood, États-Unis</p> <p>Date : 16 au 20 septembre 2012</p> <p>But : Participer à un séminaire des enquêteurs nord américains sur les entreprises reliées au jeu offert par le « Midwest Gaming Investigators/Regulators (MGIR) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce séminaire.</p>	4 252	<p>Dionne, Geneviève</p> <p>Scodeller, Tonino</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Enquêteur</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Hershey, États-Unis</p> <p>Date : 16 au 20 septembre 2012</p> <p>But : Participer à la formation « High technology crime investigation association (HTCIA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	5 764	<p>Jacob, Louis</p> <p>Phouttama, Densourigna</p>	<p>Responsable d'équipe au Module technologique - Centre Est</p> <p>Enquêteur</p>
<p>Endroit : San Diego, États-Unis</p> <p>Date : 16 au 22 septembre 2012</p> <p>But : Participer au colloque de l'« American Polygraph Association (APA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce colloque.</p>	2 400	Kelly, Norman	Polygraphiste



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Whitehorse, Yukon</p> <p>Date : 17 au 22 septembre 2012</p> <p>But : Participer au symposium sur les services de police dans les régions éloignées et du Nord du Canada.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce symposium.</p>	<p>394</p> <p>Des frais ont été défrayés par le Département de la Justice du Yukon</p>	<p>Cardinal, Patrice</p> <p>Gaba, Martin</p>	<p>Responsable du Service du soutien à la surveillance du territoire</p> <p>Coordonnateur en liaison autochtone</p>
<p>Endroit : Lake Placid, États-Unis</p> <p>Date : 17 septembre 2012</p> <p>But : Participer au « New York State Memorial charity foundation » (cérémonie à la mémoire des policiers morts en devoir dans l'État de New York).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Richard C. Jr Smith, major, responsable de division « troop B », « New York State Police (NYSP) »; Monsieur Scott Heggles, lieutenant, « northernborder coordinator », NYSP.</p>	<p>389</p>	<p>Allaire, Jacques</p> <p>Parent, Richard</p> <p>Robert, Marc</p> <p>Tremblay, Maxime</p>	<p>Directeur adjoint du poste de la MRC des Jardins-de-Napierville</p> <p>Adjoint aux enquêtes du poste de la MRC du Haut-Richelieu</p> <p>Directeur du poste de la MRC des Jardins-de-Napierville</p> <p>Directeur du poste de la MRC du Haut-Richelieu</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Washington, États-Unis</p> <p>Date : 19 au 22 septembre 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre de travail sur les adresses IPV6 avec les fournisseurs de service Internet du Canada et des États-Unis regroupés sous le « National Cable and Telecommunication Association (NTCA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Victor Kuarsingh, architecte des réseaux IP, « Rogers Communications Inc. »;</p> <p>Madame Carolyn Atwell-Davis, vice-présidente, « National Center for Missing and Exploited Children »;</p> <p>Monsieur Russell Handorf, « computer scientist », « Federal Bureau of Investigation (FBI) ».</p>	822	Charette, Martin	Responsable du Module technologique
<p>Endroit : Lyon, France</p> <p>Date : 21 au 29 septembre 2012</p> <p>But : Participer à la 63<sup>e</sup> commission permanente de coopération franco-qubécoise.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Christine Dufau, commissaire divisionnaire, Police Nationale;</p> <p>Monsieur Jean-Paul Lebeau, capitaine, Gendarmerie Nationale;</p> <p>Monsieur Denis Collas, commissaire divisionnaire, Préfecture de police de Paris.</p>	<p>2 656</p> <p>Des frais ont été défrayés par le ministère des Relations internationales</p>	<p>Boulangier, André</p> <p>Morin, Denis</p>	<p>Responsable de la Division des enquêtes sur la criminalité financière organisée</p> <p>Responsable du Service des enquêtes sur la corruption</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 23 et 28 septembre 2012</p> <p>But : Participer à une formation en récupération de données informatiques.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	6 819	<p>Morin, Clément</p> <p>Papin, Jonathan</p> <p>Cayer, Pierre-Marc</p>	<p>Technicien informatique</p> <p>Technicien informatique</p> <p>Analyste informatique</p>
<p>Endroit : Regina, Saskatchewan</p> <p>Date : 24 au 28 septembre 2012</p> <p>But : Participer et faire une présentation au colloque interprovincial sur le tabac.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce colloque.</p>	3 461	<p>Fournier, Danny</p> <p>Héroux, Alexandre</p>	<p>Responsable de l'équipe des enquêtes sur la contrebande</p> <p>Responsable du Module des enquêtes sur la contrebande</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 25 au 27 septembre 2012</p> <p>But : Participer à une réunion biannuelle du comité « Police Information and Statistics (POLIS) » de l'Association canadienne des chefs de police.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Matthew Torigian, chef « Waterloo Regional Police »;  Madame Rebecca Kong, chef, Centre canadien de la statistique juridique (CCSJ);  Monsieur Mario Beaulne, Centre de service des systèmes opérationnels,  Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p>	418	Fugère, Paul	Conseiller expert en informations policières
<p>Endroit : San Diego, États-Unis</p> <p>Date : 28 septembre au 1<sup>er</sup> octobre 2012</p> <p>But : Participer à la conférence annuelle de l'Association internationale des chefs de police (AICP).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	4 438	Deschesnes, Richard  Savard, Marcel	Directeur général  Directeur général adjoint de la surveillance du territoire

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Burlington, États-Unis</p> <p>Date : 30 septembre au 5 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Leadership in police organisation ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>1 674</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Vermont State Police »</p>	<p>Beaudoin, Yves (30 septembre au 5 octobre)</p> <p>Guertin, Sylvain (1<sup>er</sup> au 5 octobre)</p>	<p>Directeur du poste de la MRC de Memphrémagog</p> <p>Responsable intérimaire du Module des enquêtes sur la menace extrémiste</p>
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 1<sup>er</sup> au 3 octobre 2012</p> <p>But : Participer à une réunion de travail du sous-comité de la technologie de l'information du « National Police Information Services (NPIS) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Kathy Wunder, « director information technology », « Vancouver Police Department »;  Monsieur Adrian Holtzman, officier, « National Polices Services Network », Gendarmerie royale du Canada (GRC);  Monsieur Steve Lloyd, « senior analyst », Secrétariat du Conseil du trésor du Canada.</p>	<p>Les coûts ont été défrayés par la GRC</p>	<p>Magalhaes, Paulo</p>	<p>Analyste informatique</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Vaughan, Ontario</p> <p>Date : 1<sup>er</sup> au 5 octobre 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre biannuelle de l'« Ontario technical investigators association (OTIA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Cameron Waite, gérant, « Aeryon Labs inc. »;  Monsieur Dave Harmon, directeur, « VIT security group »;  Techniciens membres de la Police provinciale de l'Ontario (OPP).</p>	690	Caron, François	Responsable des projets spéciaux et de la formation
<p>Endroit : Colchester, États-Unis</p> <p>Date : 9 octobre 2012</p> <p>But : Participer à une formation sur les éléments criminels offerte par le « State and Local Anti-Terrorist Training (SLATT) Program ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	28	Talbot, Jean-François	Enquêteur

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Calgary, Alberta</p> <p>Date : 9 au 11 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la réunion annuelle des responsables d'enquêtes sur la lutte contre l'exploitation sexuelle des enfants sur Internet.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Madame Allison Dellandrea, ministère de la Justice de l'Ontario;  Monsieur Robert Resch, charge des opérations, Gendarmerie royale du Canada (GRC) – « National Center for Missing and Exploited Children (NCMEC) »;  Monsieur Darren Parisien, spécialiste en P2P et utilisation cPS, Police de Saskatoon – « Saskatchewan ICE Unit ».</p>	1 299	Lafrenière, Jean	Responsable intérimaire du Module des enquêtes sur l'exploitation sexuelle des enfants sur Internet
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 9 au 11 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la conférence du « 1st Criminal Intelligence Service Canada (CICS).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	2 043	<p>Belleau, Alain</p> <p>Dicaire, Guy</p>	<p>Enquêteur</p> <p>Sergent coordonnateur en crime organisé</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 9 au 12 octobre 2012</p> <p>But : Participer au séminaire de l'« Airborne Law Enforcement Association (ALEA) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce séminaire.</p>	820	Girard, Yves	Patrouilleur, chargé de mission
<p>Endroit : North Bethesda, États-Unis</p> <p>Date : 9 au 12 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Intelligence Support Systems World » dans le cadre d'une conférence de formation portant sur l'usage des réseaux sociaux en enquête.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	5 207	Dufour, Michel Rouette, Josée	Enquêteur Analyste



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 13 au 15 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la réunion du « National Tech Crime Advisory Committee (NTCAC) » de l'Association canadienne des chefs de police (ACCP).</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Marc Moreau, « staff sergent », Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p>	903	Kim, Il	Responsable du Module technologique
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 14 au 18 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la 45<sup>e</sup> réunion de l'Autorité de gouvernance de l'Internet et au comité technique sur la cybercriminalité de FRANCOPOL.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Tony Pickett, surintendant, Gendarmerie royale du Canada (GRC); Madame Kathy Fisher, directrice, Industrie Canada; Monsieur Francis Behanzin, contrôleur général, Police du BENIN.</p>	<p>55</p> <p>Des frais ont été défrayés par FRANCOPOL via l'Organisation internationale de la Francophonie (OIF)</p>	Gaudreau, Frédérick	Responsable de la Division de l'intervention

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Burlington, Ontario</p> <p>Date : 14 au 19 octobre 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre annuelle des techniciens en explosifs canadiens et international. Échange d'expertise sur les explosifs et le « Chemical, Biological, Radiological, Nuclear and Explosives (CBRNE) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Marc Roy, gestionnaire de portefeuille-explosifs, Recherche et développement pour la Défense Canada; Monsieur Lenore Mitchell, « Canadian territory manager », « Allen Vanguard »; Monsieur Marin Tenase, président, Systèmes des technologies canadiennes.</p>	1 859	Lemieux, Alain	Technicien en explosifs
<p>Endroit : Niagara Falls, Ontario</p> <p>Date : 15 au 18 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la « 15<sup>th</sup> Annual Statement admissibility seminar » et à une rencontre du « Canadian association of police polygraphist (CAPP) ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce séminaire; Monsieur Ed Chafe, profileur, Police provinciale de l'Ontario (OPP); Monsieur Steve Coburn, polygraphiste, OPP.</p>	1 596	Daudelin, Chantal	Polygraphiste

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Halifax, Nouvelle-Écosse</p> <p>Date : 21 au 26 octobre 2012</p> <p>But : Participer à un cours de maintenance sur le robot tEODor.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>1 338</p> <p>Des frais ont été défrayés par les Forces armées canadiennes</p>	<p>Laroche, Sylvain</p> <p>Roy, Bruno</p>	<p>Technicien en explosifs</p> <p>Technicien en explosifs</p>
<p>Endroit : Vancouver, Colombie-Britannique</p> <p>Date : 22 au 25 octobre 2012</p> <p>But : Participer à titre de conférenciers au Sommet sur le crime organisé.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	<p>55</p> <p>Des frais ont été défrayés par la Sécurité publique du Canada</p>	<p>Forget, Michel</p> <p>Gaudreau, Frédérick</p>	<p>Directeur adjoint des renseignements criminels</p> <p>Responsable de la Division de l'intervention</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 22 au 26 octobre 2012</p> <p>But : Participer à une conférence internationale en enquête sur les crimes sexuels.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	1 490	Paquette, Sarah	Agente de recherche et de planification socio-économique
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 23 et 24 octobre 2012</p> <p>But : Participer à une rencontre avec différents intervenants au niveau du tabac en vrac.</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Rob W. Leary, sergent, Gendarmerie royale du Canada (GRC);  Monsieur Fred Neukamm, président, « The Ontario flue-cured tobacco grower's marketing board »;  Monsieur Rick De Coutere, « leaf manager », « Alliance one ».</p>	1 612	<p>Héroux, Alexandre</p> <p>Jones, John</p>	<p>Responsable du Module des enquêtes sur la contrebande</p> <p>Coordonnateur provincial accès tabac, intérimaire</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 29 au 31 octobre 2012</p> <p>But : Participer à la conférence «Securetech 2012».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette conférence.</p>	987	<p>Bernard, José</p> <p>Thivierge, Éric</p>	<p>Responsable du Service des renseignements de sécurité</p> <p>Responsable de la Division de l'analyse et de la documentation de l'information de sécurité</p>
<p>Endroit : Burlington, États-Unis</p> <p>Date : 4 au 9 novembre 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Leadership in police organisation ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	<p>1 706</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Vermont State Police »</p>	<p>Beaudoin, Yves</p> <p>Guertin, Sylvain</p>	<p>Directeur du poste de la MRC de Memphrémagog</p> <p>Responsable intérimaire du Module des enquêtes sur la menace extrémiste</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Algood, États-Unis</p> <p>Date : 4 au 9 novembre 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Countermeasures Core Concepts - Level 1 ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	2 844	Picard, Alexis	Technicien en électrotechnique
<p>Endroit : Winnipeg, Manitoba</p> <p>Date : 6 au 8 novembre 2012</p> <p>But : Participer à une réunion du comité directeur « Incident Command System (ICS) » Canada.</p> <p>Personne rencontrée :</p> <p>Monsieur Lakmal Ratnayake, technicien, gestion des incendies, Centre national de gestion du feu / Agence Parcs Canada.</p>	Les coûts ont été défrayés par le « Canadian interagency Forest Fire Centre (CIFFC) »	Cayer, René	Coordonnateur du programme en mesures d'urgence

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Conroe, États-Unis</p> <p>Date : 11 au 17 novembre 2012</p> <p>But : Participer à la formation « Forensic investigative hypnosis ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à cette formation.</p>	2 535	Daudelin, Chantal	Polygraphiste
<p>Endroit : Toronto, Ontario</p> <p>Date : 15 au 20 novembre 2012</p> <p>But : Participer et faire des présentations au colloque « Recherche et sauvetage SARSCENE 2012 ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce colloque.</p>	<p>1 403</p> <p>Des frais ont été défrayés par le « Search and Rescue Volunteer Association of Canada » et le « Ground Search And Rescue Council of Canada »</p>	<p>Cayer, René</p> <p>Croteau, Alain</p>	<p>Coordonnateur du programme en mesures d'urgence</p> <p>Coordonnateur en recherche terrestre</p>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

VOYAGE (endroit, date, but, personnes rencontrées)	COÛT SQ (en dollars)	PARTICIPANTS	
		(nom, prénom)	(fonction)
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 20 au 23 novembre 2012</p> <p>But : Participer au colloque « Federal-provincial-territorial Chemical, Biological, Radiological, Nuclear and Explosives (CBRNE) Workshop ».</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Participants à ce colloque.</p>	<p>Les coûts ont été défrayés par le « Public Safety Canada »</p>	<p>Fortin, Henry</p> <p>Noël, Chantale</p>	<p>Technicien en explosifs</p> <p>Responsable de module à l'Unité d'urgence Ouest</p>
<p>Endroit : Ottawa, Ontario</p> <p>Date : 22 novembre 2012</p> <p>But : Participer à un comité d'évaluation de mise en commun des ressources entre la Sûreté du Québec et le Service de police de la ville de Montréal (SPVM). Rencontre de l'unité conjointe de techniciens en explosifs de la police d'Ottawa et de la Gendarmerie royale du Canada (GRC).</p> <p>Personnes rencontrées :</p> <p>Monsieur Steeve Clément, agent, Service de police Ottawa; Monsieur Milton Capaday, sergent, Service de police Ottawa.</p>	<p>54</p>	<p>Blais, Marcel</p> <p>Tardif, Jocelyn</p>	<p>Responsable de l'Unité d'urgence Ouest</p> <p>Responsable du Service d'urgence</p>



MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

POUR CHAQUE VOYAGE OU DÉPLACEMENT EN AVION OU EN HÉLICOPTÈRE FAIT AU QUÉBEC POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE 2012-2013 DE CHAQUE MEMBRE DU CONSEIL DES MINISTRES, DES MEMBRES DES CABINETS MINISTÉRIELS ET DES DIRIGEANTS D'ORGANISMES : L'ITINÉRAIRE ET LES DATES DU DÉPART ET/OU DU RETOUR; LES COÛTS VENTILÉS; LE CAS ÉCHÉANT, TOUT AUTRE COÛT VENTILÉ PAR POSTE : FRAIS D'HÉBERGEMENT, FRAIS DE REPAS, AUTRES FRAIS, ETC. POUR LES ORGANISMES, LES NOMS ET LES TITRES DES DIRIGEANTS ET DES FONCTIONNAIRES CONCERNÉS ET AUTRES PARTICIPANTS.

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :      Sûreté du Québec

	SOMMES DÉPENSÉES (\$)
Aucun.	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (INCLUANT INTERNET), EN ARTICLES PROMOTIONNELS ET EN COMMANDITES POUR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME : LA VENTILATION DES SOMMES DÉPENSÉES POUR L'EXERCICE FINANCIER 2012-2013 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014; LE NOM DES FIRMES DE PUBLICITÉ RETENUES; LE NOM DES FOURNISSEURS; LE MODE D'OCTROI DE CHAQUE CONTRAT; LE BUT VISÉ PAR CHAQUE DÉPENSE; POUR CHAQUE DÉPENSE EN COMMANDITE, LA RAISON ET LE NOM DE L'ORGANISME BÉNÉFICIAIRE; LE COÛT TOTAL ET VENTILÉ POUR LES COMMUNIQUÉS DE PRESSE.

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

	<b>SOMMES DÉPENSÉES EN 2012-2013 * (\$)</b>
<b><u>Dépenses en publicité</u></b>	
Publicité dans les journaux, les hebdos, les postes de radio et dans Internet	
<b><u>Fournisseurs</u></b>	
InfoDimanche	962
Astral Média Radio Inc.	700
Imprimerie Shawinigan Inc.	632
Radio CHLC - FM 97	500
Journal Le Nord-Côtier Inc.	368
Journal La Gatineau	300
Les copies de la Capitale Inc.	251
Le Reflet Témiscamien Inc.	235
Corporation Sun Média	232
La radio campus communautaire francophone de Shawinigan Inc.	100

\* Données pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012. Afin d'alléger le contenu, les dépenses inférieures à 100\$ ont été exclues.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (INCLUANT INTERNET), EN ARTICLES PROMOTIONNELS ET EN COMMANDITES POUR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME : LA VENTILATION DES SOMMES DÉPENSÉES POUR L'EXERCICE FINANCIER 2012-2013 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014; LE NOM DES FIRMES DE PUBLICITÉ RETENUES; LE NOM DES FOURNISSEURS; LE MODE D'OCTROI DE CHAQUE CONTRAT; LE BUT VISÉ PAR CHAQUE DÉPENSE; POUR CHAQUE DÉPENSE EN COMMANDITE, LA RAISON ET LE NOM DE L'ORGANISME BÉNÉFICIAIRE; LE COÛT TOTAL ET VENTILÉ POUR LES COMMUNIQUÉS DE PRESSE.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

	<b>SOMMES DÉPENSÉES EN 2012-2013 * (\$)</b>
<p>La Sûreté du Québec utilise une variété de menus articles promotionnels à titre de support dans le cadre de campagnes d'information reliées à ses mandats, événements publics, médiatiques et autres. Ces articles identifiés au sigle de la Sûreté du Québec permettent de véhiculer une image de marque positive tout en contribuant à renforcer les messages diffusés au cours de ces occasions.</p> <p>Les articles promotionnels principalement utilisés sont : des boutons de revers, des tasses, des plaques commémoratives, des nappes pour mettre sur les tables de conférence de presse, des tapis de souris, des cartes de Noël, etc.</p> <p><b><u>Fournisseurs</u></b></p> <p>Croisade Design Inc. 53 313</p> <p>Canasia Toys &amp; Gifts Inc. 6 639</p> <p>Publicité Claude Rivard Inc. 2 368</p> <p>SRS Plus 1 220</p> <p><b><u>Commandites</u></b></p> <p>Aucune.</p>	

\* Données pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012. Afin d'alléger le contenu, les dépenses inférieures à 1 000 \$ ont été exclues.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES DÉPENSES POUR L'ORGANISATION ET LA TENUE DE CONFÉRENCES DE PRESSE, D'ÉVÉNEMENTS MÉDIATIQUES, OU AUTRES ÉVÉNEMENTS (SOMMETS, CONGRÈS, CONFÉRENCES, ETC.) : LA VENTILATION DES SOMMES DÉPENSÉES POUR L'EXERCICE FINANCIER 2012-2013 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014; LE BUT VISÉ PAR CHAQUE DÉPENSE; S'IL Y A LIEU, PRÉCISER POUR CHAQUE CONTRAT OCTROYÉ DANS LE CADRE D'UN ÉVÉNEMENT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE COÛT, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; LA DATE; LE MODE D'OCTROI. LE NOMBRE D'ÉVÉNEMENTS VENTILÉ PAR TYPE D'ÉVÉNEMENTS. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>ORGANISÉS PAR LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME</b>	<b>MONTANT DÉPENSÉ 2012-2013 (\$)</b>	<b>BUT VISÉ DE CHAQUE DÉPENSE</b>
<b>Conférences de presse</b>		
Conférence de presse pour le dévoilement du film Dérapage Avril 2012	50	Nourriture
Opération « Déchiquetage » Mai 2012	5	Pochettes de presse
Présentation du rapport annuel d'activité - Matane Mai 2012	55	Nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - Gaspé Mai 2012	67	Nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - New Richmond Mai 2012	209	Location de salle, nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - Rimouski Mai 2012	63	Nourriture
Conférence de presse «Coupon Cool Taxi» Mai 2012	50	Nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - Vaudreuil-Soulanges Mai 2012	130	Nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - Îles-de-la-Madeleine Juin 2012	50	Nourriture

\* Données pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES DÉPENSES POUR L'ORGANISATION ET LA TENUE DE CONFÉRENCES DE PRESSE, D'ÉVÉNEMENTS MÉDIATIQUES, OU AUTRES ÉVÉNEMENTS (SOMMETS, CONGRÈS, CONFÉRENCES, ETC.) : LA VENTILATION DES SOMMES DÉPENSÉES POUR L'EXERCICE FINANCIER 2012-2013 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014; LE BUT VISÉ PAR CHAQUE DÉPENSE; S'IL Y A LIEU, PRÉCISER POUR CHAQUE CONTRAT OCTROYÉ DANS LE CADRE D'UN ÉVÉNEMENT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE COÛT, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; LA DATE; LE MODE D'OCTROI. LE NOMBRE D'ÉVÉNEMENTS VENTILÉ PAR TYPE D'ÉVÉNEMENTS. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>ORGANISÉS PAR LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME</b>	<b>MONTANT DÉPENSÉ 2012-2013 (\$)</b>	<b>BUT VISÉ DE CHAQUE DÉPENSE</b>
<b>Conférences de presse</b>		
Présentation du rapport annuel d'activité - Sherbrooke Juin 2012	63	Nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - Brome-Missisquoi Juin 2012	158	Nourriture
Opération « Catalyseur » – St-Hubert Juin 2012	509	Pochettes de presse, location de tables/chaises, nourriture
Conférence de presse Centre d'aide aux victimes d'acte criminel (CAVAC) Octobre 2012	53	Nourriture
Conférence « <i>J'me tapp le défi</i> » Octobre 2012	20	Pochettes de presse, nourriture
Présentation du rapport annuel d'activité - MRC Maria Chapdelaine Octobre 2012	5	Pochettes de presse
Inauguration du poste Saint-Tite Novembre 2012	369	Nourriture

\* Données pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LA LISTE DES DÉPENSES EN FORMATION DE COMMUNICATION ORGANISÉS PAR LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME : LES SOMMES DÉPENSÉES DEPUIS LE 31 AOÛT 2012 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014 ; LE BUT VISÉ PAR CHAQUE DÉPENSE. LA LISTE DES DÉPENSES EN FORMATION DE COMMUNICATION ORGANISÉS PAR UNE FIRME EXTERNE : LES SOMMES DÉPENSÉES DEPUIS LE 31 AOÛT 2012 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014 ; LE NOM DE LA OU DES FIRMES DE PUBLICITÉ ; LE MODE D'OCTROI DU CONTRAT (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ) ; LE NOM DES FOURNISSEURS ; LE BUT VISÉ PAR CHAQUE DÉPENSE.

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES	BUT VISÉ	COÛT (\$) (du 31 août 2012 au 30 novembre 2012)
Aucune.		

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services juridiques</b>	
0-00 Sténo 2000	Sténographie officielle pour transcription d'audiences dans le cadre de poursuites civiles.	1 423
Aidans Dupont	Frais d'huissier pour des dossiers de santé et sécurité au travail.	1 010
Asselin, France (sténographe officielle)	Sténographie officielle pour transcription d'audiences dans le cadre de poursuites civiles.	3 601
Bouchard Pagé Tremblay avocats	Représentation de membres de la Sûreté qui font l'objet d'une enquête criminelle.	1 460
Expertise Neurosciences inc.	Expertises médicales pour des dossiers relatifs à la santé et la sécurité du travail.	20 300
France Proulx psychiatrie légale inc.	Expertise psychiatrique dans le cadre d'une poursuite civile.	5 206
Gauthier, Yvan, psychiatre	Expertise psychiatrique dans le cadre d'une poursuite civile.	3 500

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services juridiques</b>	
Henri A. Lafortune inc.	Frais juridiques dans le cadre d'une poursuite civile.	1 803
Joseph, Réjean	Répondre aux différentes requêtes présentées par les avocats de la défense dans le cadre d'un projet spécifique. Effectuer des recherches, contacter des personnes et produire le résultat de son travail au substitut du procureur.	21 740
Lepage, Magali (avocate)	Représentation de membres de la Sûreté qui font l'objet d'une enquête criminelle.	4 630
Medisys IMA	Expertise médicale pour un dossier relatif à la santé et la sécurité du travail.	13 080
Nolin, Pierre	Coordonner le travail d'une équipe de cinq enquêteurs assignés au dépôt de la divulgation de preuves demandées par la défense dans le cadre d'un procès.	21 500
Philion Leblanc Beaudry, avocats	Représentation de membres de la Sûreté devant le Comité de déontologie policière (plusieurs dossiers).	6 221
SRL Huissiers de justice (Saulnier, Robillard, Lortie)	Frais d'huissiers dans le cadre de poursuites civiles.	1 155

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES	OBJET	COÛT (\$)
Stein Monast, avocats	<u>Services juridiques</u> Conseiller juridique pour les dossiers relatifs à la santé et la sécurité du travail (plusieurs dossiers).	19 076
St-Louis, Yves	Répondre aux différentes requêtes présentées par les avocats de la défense dans le cadre d'un projet spécifique. Effectuer des recherches, contacter des personnes et produire le résultat de son travail au substitut du procureur.	23 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services Comptabilité et administration</b>	
7852827 Canada inc.	Rédiger les nouvelles descriptions d'emploi de la Direction des services administratifs et mettre à jour les anciennes descriptions d'emploi.	22 500
Bellemare, Jocelyn	Expertise conseil pour déterminer une nouvelle structure définissant les rôles, les fonctions et les nouvelles responsabilités d'une équipe du Service de l'approvisionnement et de la logistique.	9 175
C.F.C. Dolmen inc.	Administrer les évaluations psychométriques des compétences de gestion pour des candidats aspirants au grade d'inspecteur ou de niveau cadre 3 de gestion.	22 400
Chartrand, Daniel	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Cloutier, Gilles	Analyser les méthodes et procédés ayant trait à la gestion des ressources immobilières, traiter les demandes d'aménagement/réaménagement des espaces de travail. Exercer un rôle conseil afin de mettre en place des outils de gestion favorisant l'utilisation rationnelle des ressources disponibles.	22 950
Commsoft Technologies inc.	Adhésion au plan de service de Fidelio ainsi qu'aux services conseils de première ligne pour l'interface Fidelio.	15 210
Conseillers en gestion et informatique CGI inc.	Produire un dossier d'affaires comprenant une analyse des coûts-bénéfices et des avantages ainsi que l'architecture détaillée de la solution à mettre en place pour la réalisation de travaux informatiques.	22 900

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services Comptabilité et administration</b>	
Consultants RunAtServer inc.	Réalisation de dossiers visant l'interface de différents logiciels afin de répondre à la demande de la clientèle.	21 000
Drolet, Gilles	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Formation Terra Nova inc.	Services professionnels pour la réalisation de dossiers de création de formation en ligne concernant un outil de gestion en téléphonie.	22 900
Harvey, Lucien	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Houle, Denis	Services professionnels en rédaction de processus pour le bureau SIRP (Système intégré de radiocommunications policières).	14 940
Lachance, Daniel	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Lachance, Gilbert	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services Comptabilité et administration</b>	
Lamontagne, Ann	Révision linguistique du rapport annuel de gestion 2011-2012 de la Sûreté du Québec.	1 680
Lapointe, Guy	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Leblanc, François	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	2 500
Lindsay, Guy	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Maletto et associés	Services professionnels en développement organisationnel dans le cadre de l'offre de service de la Grande fonction de l'administration.	22 500
Mercier, Pierre	Membre du Comité de l'autorité disciplinaire.	4 439
Paré, Pierre	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services Comptabilité et administration</b>	
Pelletier, Francis	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Pleau, André	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Poirier, Roger	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Services FAMEPEQ	Participer à l'élaboration de la stratégie de tests intégrés des systèmes du programme SIRP.	16 000
StraSec Conseils inc.	Fournir des services-conseils spécialisés à un membre de la haute direction dans son nouveau cadre d'emploi.	22 500
Théorêt, Robert	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000
Vadeboncoeur, Jean-François	Agir à titre d'intervieweur : accueillir les recrues, réaliser les entrevues de sélection structurées à l'aide des outils et selon les critères déterminés par la Sûreté, noter et évaluer les éléments de réponses obtenus, discuter avec l'autre membre du panel afin d'attribuer un résultat final et compléter les fiches d'évaluation.	5 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES	OBJET	COÛT (\$)
Arbitrat inc.	<b>Services de relations de travail</b> Quote-part de l'employeur des frais et honoraires dans le cadre de règlements de griefs.	8 892
Gesrhu inc.	Quote-part de l'employeur des frais et honoraires dans le cadre de règlements de griefs.	9 081

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b><u>Services de santé et de bien-être</u></b>	
9185-9645 Québec inc. (La Dictée Magique)	Service de secrétariat médical.	1 235
ADP santé et sécurité au travail	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	4 849
Bellemare, Louis	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	2 700
Berthiaume, Jean-Pierre	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	9 200
CÉMET inc.	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	11 250
Chamberland, Gilles	Expertise médicale.	1 000
Clinique Robert et Lizotte (Plexo)	Expertises médicales (plusieurs dossiers)	17 350

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services de santé et de bien-être</b>	
Consensus cabinet-conseil en résolution de conflits	Statuer sur la recevabilité de deux plaintes de harcèlement en milieu de travail en analysant les plaintes et rédaction d'un rapport dans le cadre de l'application de la « Politique de prévention et de gestion du harcèlement en milieu de travail ».	6 435
Cyclone santé	Expertise médicale.	1 225
Développement-Gestion	Réaliser des enquêtes, des mandats de coaching ou de médiation dans le cadre de l'application de la « Politique de prévention et de gestion du harcèlement en milieu de travail ».	22 462
Expertise ortho-conseil inc.	Expertise médicale.	1 173
FFA (Françoise Fiset et associé)	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	1 900
Gagnon, Jacques	Expertise médicale.	1 200
Gauthier, Yvan	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	5 125

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services de santé et de bien-être</b>	
Gestion Rhumex inc.	Expertise médicale.	2 850
Giguère, Jean-François	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	1 720
Gosselin, Jean	<ul style="list-style-type: none"> <li>Expertise conseil en lien avec l'impact psychologique des opérations de paix sur les policiers et animer cinq ateliers auxquels participeront les policiers lors de leur retour de mission ;</li> </ul>	10 000
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Conseiller l'organisation en matière de Programme d'aide aux employés. Dresser un portrait de la situation, fournir une analyse, des recommandations et des pistes de solution visant à améliorer la qualité des services.</li> </ul>	12 500
Jobidon, Denis	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	6 700
Kouncar, Nathalie	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	6 875
Lachapelle, Jacques	Expertise médicale.	1 100

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b><u>Services de santé et de bien-être</u></b>	
Lamontagne, Raynald	<ul style="list-style-type: none"> <li>Réaliser un mandat d'enquête relativement à une plainte de harcèlement psychologique dans le cadre de l'application de la « Politique de prévention et de gestion du harcèlement en milieu de travail »;</li> </ul>	23 886
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Agir à titre de médiateur dans le cadre de l'application de la « Politique de prévention et de gestion du harcèlement en milieu de travail » (plusieurs dossiers).</li> </ul>	18 850
Leblanc, Gérard	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	2 846
Lepage, Denis	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	2 375
Medisys	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	15 901
Michel Brochu SPRCP inc.	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	4 075
Renzi, Paolo	Expertise médicale.	1 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services de santé et de bien-être</b>	
Revera Health Services Clinic LP	Expertises médicales (plusieurs dossiers).	2 800
RM psychologie organisationnelle	Agir à titre de médiateur dans le cadre de l'application de la « Politique de prévention et de gestion du harcèlement en milieu de travail ».	20 000
Rousseau, Suzanne	Expertise médicale.	1 100
Yale, Pierre-Paul	Expertise médicale.	1 600

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Services de santé animale</b>	
Hôpital vétérinaire Daubigny	Soins vétérinaires.	2 913
Hôpital Vétérinaire Dufferin	Soins vétérinaires.	1 266

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
Accent formation	Formations de perfectionnement en rédaction (plusieurs participants).	1 680
AFI formation	Formation en bureautique (plusieurs participants).	11 996
Ambulance Saint-Jean	Formation en secourisme (plusieurs participants).	8 922
André Haddad & associés inc.	Offrir un soutien personnalisé en coaching de gestion.	11 000
Archétypes Inter inc.	Offrir cinq sessions de formation par année s'intitulant « Sensibilisation sur les Autochtones » dont le but est d'assurer un niveau approprié de connaissances du milieu socioculturel des diverses nations du Québec.	16 808
Bélanger, Martin	Préparer et animer deux sessions de travail avec les gestionnaires de la Grande fonction de l'administration dans le but de permettre une réflexion sur la professionnalisation de la culture et d'échanger sur les impacts de l'offre de service.	5 200
Bell Nordic inc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Formation sur la gestion du temps et des priorités (plusieurs participants) ;</li> </ul>	2 500

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Activité de consolidation d'équipe présentée aux gestionnaires de la Direction de la protection de l'état.</li> </ul>	2 700
Blouin, Raynald	Diffuser des formations intitulées : « Inspection systématique ; systèmes d'échappements de motos » et « Inspection systématique ; systèmes d'échappements d'automobiles » (plusieurs participants).	12 352
Boileau, André	Diffuser la formation « Enquêtes collisions niveau 1 » du <i>Programme d'accueil du patrouilleur de la Sûreté du Québec</i> (plusieurs participants).	6 000
Bureau de conférenciers Orizon	<ul style="list-style-type: none"> <li>Conférence sur la motivation présentée par M. Pierre Lavoie ;</li> </ul>	3 325
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Conférence sur divers sujets tels que : « Le gestionnaire d'hier versus le gestionnaire d'aujourd'hui » « Le service à la clientèle ».</li> </ul>	6 400
Cégep de l'Abitibi-Témiscamingue	Formation en secourisme (plusieurs participants).	2 760
Cégep Marie-Victorin	Offrir des sessions de formation de planification à la retraite (plusieurs participants).	4 250

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
Centre AngloPro/AngloFun	Formation en langue anglaise.	2 250
Centre de langues Secondes Saguenay Valley	Formation en langue anglaise.	1 720
Centre de recherche industrielle du Québec	Diffuser une formation pour optimiser les recherches sur le Web (plusieurs participants).	2 500
C.F.C. Dolmen inc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Offrir un soutien personnalisé en matière de coaching de gestion ;</li> </ul>	22 400
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Présenter un atelier-conférence ayant pour thème « Communication et personnalités ; les 4 types qui expliquent tout » ;</li> </ul>	4 555
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Formation en management et ressources humaines (plusieurs participants).</li> </ul>	10 820
CIREM (Centre international de recherches et d'études en management)	Programme de perfectionnement pour cadres supérieurs (plusieurs participants).	22 795

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
Collision Safety Institute inc.	Qualification des reconstitutionnistes de la Sûreté du Québec pour les collisions impliquant les piétons et les bicyclettes.	9 750
Consultant CSV	Assurer le transfert de connaissances et d'expertise auprès d'un nouvel instructeur au sein de la Division conduite du Service de la diffusion de la formation.	10 000
Cose inc.	Programme de développement des gestionnaires leaders (plusieurs participants).	20 400
Doanis, Dimitra	Formation pour la re-certification de dix membres de la Division de l'intervention tactique et de dix membres du Service d'urgence- secteur Ouest pour le cours « <i>ITLS ; International Trauma Life Support</i> ».	2 493
École de technologie supérieure (ETS)	Divers programmes de formation (plusieurs participants).	8 250
Edumicro	Formation en bureautique (plusieurs participants).	11 738
ESRI Canada ltée	Formation reliée aux technologies de l'information (plusieurs participants).	6 030

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
ExitCertified	Formation « Oracle WebLogic Server IIg : Administration Essentials ».	4 125
Formation Langevin	Formation de secourisme en mer (plusieurs participants).	1 557
Formations Qualitemps inc.	Diverses formations en organisation du travail et en bureautique (plusieurs participants).	7 010
Frankais (910-0161 Québec inc.)	Participer au maintien de l'expertise en parachutisme de certains membres des groupes tactiques d'intervention des secteurs est et ouest.	7 138
Gauthier, Christian	Formation sur les notions fondamentales de l'utilisation du logiciel Wireshark (plusieurs participants).	12 000
Gian, Marc	Offrir du soutien personnalisé en coaching de gestion.	22 000
Goodman Motorsports ltd	Perfectionnement en conduite pour instructeur.	4 514

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
Groupe informatique Technologia inc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Diffuser une formation portant sur les technologies Microsoft.NET (plusieurs participants) ;</li> </ul>	5 000
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Diffuser une formation sur la rédaction française (plusieurs participants).</li> </ul>	4 795
Harvey, Christian	Offrir du soutien personnalisé en coaching de gestion.	7 000
HEC Montréal	Formation en gestion, communication, finance (plusieurs participants).	8 388
Hotte, Michel	Diffuser la formation « Enquêtes collisions niveau 1 » du <i>Programme d'accueil du patrouilleur de la Sûreté du Québec</i> (plusieurs participants).	6 000
Innovexcel consultant inc.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Préparer et animer un atelier sur la gestion du changement afin d'améliorer les compétences des participants face à la complexité du changement et de ses sources de conflit ;</li> </ul>	3 250
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Préparer et animer un atelier intitulé « <i>Comprendre et s'approprier son rôle</i> ».</li> </ul>	3 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
Institut maritime du Québec (I.M.Q.)	<u>Perfectionnement</u> Formation pour les patrouilleurs nautiques.	1 040
Lachance, Robert	Conférence sur les principes à respecter pour la réalisation et la concrétisation d'objectifs personnels et professionnels.	1 600
Latulippe Centre du Team Building	Préparer et animer une activité de mobilisation d'équipe intitulée "Ensemble pour une vision commune ».	5 500
Legault, Carine	Formation pour la re-certification de dix membres de la Division de l'intervention tactique et de dix membres du Service d'urgence- secteur Ouest pour le cours « <i>ITLS ; International Trauma Life Support</i> ».	2 213
L.P.S. Langues, productions, services, limitée	Formation en langue anglaise (plusieurs participants).	10 065
Maletto & associés inc.	Offrir du soutien personnalisé en coaching de gestion.	8 000
Mario Dutil Consultant	Formation sur les techniques spécialisées de tir longue distance (plusieurs participants).	2 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
Millbrook	<b>Perfectionnement</b> Formation spécialisée au pistolet.	1 680
Mozaike	Présentation d'une conférence intitulée « La philosophie de l'Iceberg ».	3 200
Mouvement québécois de la qualité	Réaliser une formation concernant l'amélioration des processus et des méthodes de travail.	13 800
Nouvelle Hauteur inc.	Formation « Protection contre les chutes » (plusieurs participants).	2 598
Regain groupe conseil inc.	Animer une journée de consolidation d'équipe.	3 000
Services conseils Hardy	Formation reliée aux technologies de l'information.	1 344
Service de consultation Claude Landry	Offrir du soutien personnalisé en coaching de gestion.	4 000

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Perfectionnement</b>	
Services Pragmaspeak	Formation en langue anglaise (plusieurs participants) ;	6 280
Sigma D3	Formation en lutte contre la criminalité financière intitulée « Le blanchiment de fonds ».	1 500
Société Pierre Boucher	Offrir du soutien personnalisé en coaching de gestion.	22 800
S.P.I. Sécurité inc.	Diffuser deux sessions de formation issue du programme « Entraînement » intitulée « Travail, stratégies et techniques de sauvetage en espace clos ».	17 550
SUMAE inc.	Offrir un soutien personnalisé en coaching de gestion.	2 350
Synesis-Versalys	Formation en bureautique (plusieurs participants).	3 655
Technologia	Diverses formations en capital humain, technologies de l'information, gestion de projets, communication orale et écrite.	8 120

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
<b>Coroners, jurés, témoins</b>		
Témoins, témoins experts et conseillers	Compensation monétaire aux membres retraités de la Sûreté pour des témoignages dans diverses causes criminelles ou civiles à titre de témoins, témoins experts ou conseillers auprès des procureurs de la Couronne (20 bénéficiaires pour une moyenne de 2 926 \$ par personne).	58 529

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Gardiennage</b>	
Gauthier, Alma	Service de gardiennage de prévenus au poste auxiliaire MRC Caniapiscau.	7 000
Germain, François	Service de gardiennage de prévenus au poste auxiliaire MRC Caniapiscau.	4 000
Vaillancourt, Renald	Service de gardiennage de prévenus au poste auxiliaire MRC Caniapiscau.	7 000
Walsh, Micheline Rita	Service de gardiennage de prévenus au poste auxiliaire MRC Caniapiscau.	3 500

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b><u>Services de nettoyage et buanderie</u></b>	
Buanderie Beaulieu & Fils inc.	Service de buanderie et de nettoyage.	1 206
Nettoyeur des Galeries (Le)	Service de buanderie et de nettoyage.	1 840
Nettoyeur Desharnais Bouchard inc.	Service de buanderie et de nettoyage.	2 986
Nettoyeur Dumas	Service de buanderie et de nettoyage.	1 152
Nettoyeur Meilleur & M.	Service de buanderie et de nettoyage.	1 116
Nettoyeur Michel Forget	Service de buanderie et de nettoyage.	3 110
Nettoyeur N. Poitras	Service de buanderie et de nettoyage.	2 861

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b><u>Services de nettoyage et buanderie</u></b>	
Nettoyeur Net Plus inc.	Service de buanderie et de nettoyage.	2 605
Nettoyeurs Michon (Les)	Service de buanderie et de nettoyage.	1 254

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b><u>Service d'impression assemblage &amp; reliure</u></b>	
Corbin, Jean	Impression et assemblage de documents.	2 355
Danalco Impression inc.	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	7 160
Enveloppe Concept inc.	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	4 164
Groupe Data ltée	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	3 332
Imprimerie Art graphique inc.	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	14 788
Imprimerie de la rive sud ltée	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	8 005
Réalisations Graphie inc.	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	9 423

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b><u>Service d'impression assemblage &amp; reliure</u></b>	
Supremex inc.	Impression et assemblage de documents (plusieurs contrats).	12 547

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
CBCI Télécom Canada inc.	<b>Service de traitement et main-d'œuvre informatique</b> Offrir les services d'entretien sur les équipements Cisco Compass et Cisco Edge 95MXP.	3 680
Concept Formul@ inc.	Fournir l'hébergement de la formation en ligne sur les serveurs de Concept Formul@, la licence de « eDucLearning » ainsi que le support à l'administrateur.	20 000
ETelesolv	Réaliser divers ajustements au progiciel de gestion de la téléphonie.	22 900
Momentum Technologies inc.	Effectuer les corrections requises au «Système intégré de gestion des processus en ressources humaines (SYINGE)» et aux traitements entre les systèmes de la Sûreté du Québec et SAGIR.	22 900
Solutions informatiques INSO inc.	Services professionnels 2012-2015 en support vidéo « Avid Média Composer ».	7 500

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Autres</b>	
9137-0064 Québec inc.	Procéder au réaménagement de l'habitacle des véhicules de patrouilles afin de permettre l'installation des ordinateurs véhiculaires et installer les nouvelles consoles véhiculaires.	7 068
Bordeleau, Mario	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec du poste de la ville de Rouyn-Noranda et du quartier général du district de l'Abitibi-Témiscamingue – Nord-du-Québec.	7 645
Boscoville 2000	Fournir la location d'un site de formation à Montréal ainsi que les aires de stationnement adjacents au bâtiment.	6 000
Boucher, Hugues	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec du poste de la MRC Caniapiscau.	1 024
Claisse Bergeron, Antoine	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec du quartier général du district de l'Estrie.	1 902
Cogeco inc.	Mise en service et exploitation d'un réseau métropolitain de fibres optiques.	1 500
Déménagement Yvan Fredette	Frais de transports d'ameublement.	1 298

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Autres</b>	
ExelRadio inc.	Procéder au réaménagement de l'habitacle des véhicules de patrouilles afin de permettre l'installation des ordinateurs véhiculaires et installer les nouvelles consoles véhiculaires.	4 025
Lavage Auto F.C.	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec du district Côte-Nord.	9 753
Nautilus Plus inc.	Conditionnement physique (plusieurs participants).	13 635
Pelletier, Gérard	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec du Quartier général du Bas Saint-Laurent – Gaspésie – Îles-de-la-Madeleine et du poste MRC Rimouski-Neigette.	3 400
Produits Antifriction Côte-Nord inc.; Division Paradis de l'Auto enr.	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec du district de la Côte-Nord.	1 325
Roy, Jérémie	Services de lavage des véhicules de la Sûreté du Québec de la MRC de la Haute-Yamaska.	2 120
Service de Pneus Potvin Ltée	Procéder au réaménagement de l'habitacle des véhicules de patrouilles afin de permettre l'installation des ordinateurs véhiculaires et installer les nouvelles consoles véhiculaires.	6 234

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE (Y COMPRIS LE CABINET MINISTÉRIEL) ET ORGANISME EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

<b>NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME AYANT BÉNÉFICIÉ D'UN CONTRAT DE SERVICES</b>	<b>OBJET</b>	<b>COÛT (\$)</b>
	<b>Autres</b>	
Sono Vidéo inc.	Insonorisation de la salle de montage au Grand quartier général de la Sûreté du Québec.	4 336
Transport Guilbault inc.	Services de transports de mobilier (plusieurs dossiers).	1 689

\*Contrats de services inférieurs à 25 000\$ pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.  
Afin d'alléger le contenu, les contrats de services inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ) DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR UN MINISTÈRE OU UN ORGANISME EN 2012-2013 ET QUI ONT FAIT L'OBJET D'UNE AUTORISATION DU SOUS-MINISTRE COMME IL EST PRÉVU À L'ARTICLE 17 DE LA LOI SUR LES CONTRATS DES ORGANISMES PUBLICS, EN INDIQUANT : LE NOMBRE D'AUTORISATIONS; LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME TOUCHÉ(E); LE NOM DE TOUS LES SOUS-TRAITANTS ASSOCIÉS AU CONTRAT; LE MONTANT ACCORDÉ; LES MOTIFS DE LA DEMANDE; TOUT RAPPORT D'ÉVALUATION, DE VÉRIFICATION OU D'ENQUÊTE PRODUIT CONCERNANT UN DE CES CONTRATS.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Aucun contrat n'a fait l'objet d'une autorisation prévue à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2012 au 30 novembre 2012.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ) DE TOUS LES CONTRATS OCTROYÉS PAR UN CABINET MINISTÉRIEL DEPUIS LE 31 AOÛT 2012 EN INDICANT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME ; LE NOM DE TOUS LES SOUS-TRAITANTS ASSOCIÉS AU CONTRAT, LE MANDAT ET LE RÉSULTAT (RAPPORT OU DOCUMENT FINAL) ; LE COÛT ; L'ÉCHÉANCIER ; DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

S/O	
-----	--

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LE NOMBRE DE CONSULTANTS EXTERNES INTÉGRÉS (NOMBRE DE PERSONNES) OU OEUVRANT AU SEIN DU MINISTÈRE OU D'UN ORGANISME, D'UNE SOCIÉTÉ ET /OU D'UNE ENTREPRISE RELEVANT DU MINISTÈRE**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE PROJET DE DÉVELOPPEMENT INFORMATIQUE OU DE MODERNISATION DES SYSTÈMES INFORMATIQUES INITIÉ DEPUIS L'ANNÉE FINANCIÈRE 2003-2004, INDiquer : LE NOM DU PROJET; LA NATURE DU PROJET; L'ÉCHÉANCIER INITIAL (ET REVU S'IL Y A LIEU); LE COÛT INITIAL PRÉVU POUR LA RÉALISATION DU PROJET; LES PLUS RÉCENTES ESTIMATIONS DU COÛT DU PROJET; LES COÛTS ENGENDRÉS JUSQU'À MAINTENANT PAR LE PROJET, AU TOTAL ET VENTILÉS PAR ANNÉE FINANCIÈRE; L'ESTIMATION DES COÛTS RESTANT À DÉBOURSER POUR COMPLÉTER LA RÉALISATION DU PROJET; LES FIRMES OU OSBL ASSOCIÉS AU DÉVELOPPEMENT DU PROJET (INCLUANT LES SOUS-TRAITANTS), LES SOMMES QUI LEUR ONT ÉTÉ VERSÉES JUSQU'À CE JOUR, LE DÉTAIL DE TOUT CONTRAT OCTROYÉ EN PRÉCISANT LE MODE D'OCTROI, LE MONTANT ET LES DATES; LE POURCENTAGE DE RÉALISATION JUSQU'À CE JOUR. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

NOM DU PROJET	NATURE DU PROJET	MONTANT INITIAL PRÉVU (k\$)	ESTIMÉ RÉCENT DE COÛTS (k\$)	SOMMES TOTALES ACTUELLES (k\$)	CONTRACTANT / MONTANT / MODE D'OCTROI DU CONTRAT	% RÉALISATION
GFAI Système d'information de renseignements (SIR)	Développement d'un nouveau système d'information dans ce secteur d'activités	4 804,5	3 760,0	15,7	Aucun	0,4 %
GFAI DRI Outils communs	Ensemble de fonctions communes résultant en des interfaces multiples avec une clientèle très variée (exemple : services de police municipaux) et différents partenaires (exemples : SAAQ, GRC), permettant l'accès à différentes banques de données et l'échange d'information.	545,2	545,2	0,0	Aucun	0 %

\* Projets de développement informatique de 100 000\$ et plus initiés en 2012-2013 pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

POUR LE CABINET MINISTÉRIEL, LA DIRECTION GÉNÉRALE DU MINISTÈRE ET LA HAUTE DIRECTION DES ORGANISMES PUBLICS, LE MONTANT, POUR L'ANNÉE 2012-2013 (ET VENTILATION POUR CHAQUE MOIS), DE CHACUNE DES DÉPENSES SUIVANTES : LA PHOTOCOPIE, LE MOBILIER DE BUREAU ET L'AMEUBLEMENT, LE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE TRANSPORT, LE REMBOURSEMENT DES FRAIS D'HÉBERGEMENT, LE REMBOURSEMENT DES FRAIS DE REPAS, LE REMBOURSEMENT DES FRAIS D'ALCOOL ET DE FÊTES, L'ENSEMBLE DES DÉPENSES APPLICABLES À LA PARTICIPATION À DES CONGRÈS, DES COLLOQUES ET TOUTE SESSION DE TYPE PERFECTIONNEMENT OU RESSOURCEMENT AU QUÉBEC ET À L'EXTÉRIEUR DU QUÉBEC, LES DISTRIBUTEURS D'EAU DE SOURCE, LA LOCATION ET ENTRETIEN DES PLANTES INCLUANT LES PLANTES ARTIFICIELLES, LA LOCATION ET ENTRETIEN DE LA MACHINE À CAFÉ, LA LOCATION OU ACHAT D'ENCADREMENT.

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

	COÛT (\$) 2012-2013 *
<input type="checkbox"/> photocopie	370 310
<input type="checkbox"/> mobilier de bureau et ameublement	418 944
<input type="checkbox"/> remboursement des frais de transport, d'hébergement et de repas	8 034 898
<input type="checkbox"/> remboursement des frais d'alcool et de fêtes	N/D
<input type="checkbox"/> ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et à toute session de type perfectionnement ou ressourcement (incluant un montant de 4 579 943 \$ pour la contribution de la SQ au financement de l'ENPQ)	8 969 120
<input type="checkbox"/> distributeurs d'eau de source	4 587
<input type="checkbox"/> location et entretien des plantes incluant les plantes artificielles	0
<input type="checkbox"/> location et entretien de la machine à café	280
<input type="checkbox"/> location ou achat d'encadrement	1 316
* Dépenses au 30 novembre 2012.	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR LE CABINET MINISTÉRIEL, LA DIRECTION GÉNÉRALE DU MINISTÈRE ET POUR LE MINISTÈRE ET LES ORGANISMES SOUS L'AUTORITÉ DU MINISTRE, LE MONTANT POUR L'ANNÉE 2012-2013, DE CHACUNE DES DÉPENSES SUIVANTES RELIÉES À LA TÉLÉPHONIE : LE NOMBRE DE TÉLÉPHONES CELLULAIRES, «BLACKBERRY», IPHONE OU AUTRES TYPES DE TÉLÉPHONES INTELLIGENTS UTILISÉS; LE NOMBRE DE TABLETTES ÉLECTRONIQUES UTILISÉES (IPAD OU AUTRES); LE NOMBRE DE TÉLÉAVERTISSEURS UTILISÉS; LES COÛTS D'ACQUISITION DES APPAREILS; LE COÛT D'UTILISATION DES APPAREILS; LE NOM DES FOURNISSEURS; LE COÛT DES CONTRATS TÉLÉPHONIQUES; LE NOMBRE DE MINUTES UTILISÉES; LES COÛTS DE RÉSILIATION; LES ORDINATEURS PORTABLES.\***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

· Nombre de téléphones cellulaires, « BlackBerry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents utilisés	2 593
· Nombre de tablettes électroniques utilisées (IPAD ou autres)	29
· Nombre de téléavertisseurs utilisés	2 931
· Coûts d'acquisition des appareils en 2012-2013 (téléphones cellulaires, « BlackBerry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents et téléavertisseurs)	87 663 \$
· Coût d'utilisation des appareils (téléphones cellulaires, « BlackBerry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents, tablettes électroniques et téléavertisseurs en incluant le coût des contrats téléphoniques)	931 607 \$
· Nom des fournisseurs de services	Bell Mobilité Rogers Communications Télus Mobilité
· Nombre de minutes utilisées	5 975 690
· Coûts de résiliation	Aucun
· Coût des ordinateurs portables (incluant les micro-ordinateurs portables véhiculaires), IPAD ou autre type de tablette électronique	2 186 608 \$

\* Données pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2012 au 30 novembre 2012.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LE NOMBRE ET LA RÉPARTITION, PAR TRANCHES D'ÂGE, DU PERSONNEL MASCULIN ET FÉMININ, DES PERSONNES HANDICAPÉES, ANGLOPHONES, AUTOCHTONES ET DES COMMUNAUTÉS CULTURELLES POUR CHAQUE CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC.)**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

Personnel régulier en place au 30 novembre 2012	MASCULIN		FÉMININ		AUTOCHTONES		PERSONNES HANDICAPÉES		ANGLOPHONES		MEMBRES DES COMMUNAUTÉS CULTURELLES	
	<35 ans	35 ans et plus	<35 ans	35 ans et plus	<35 ans	35 ans et plus	<35 ans	35 ans et plus	<35 ans	35 ans et plus	<35 ans	35 ans et plus
<b>CADRES</b>	2	28	0	25	0	0	0	0	0	0	0	2
<b>PROFESSIONNELS</b>	28	114	42	159	0	1	0	6	0	0	11	35
<b>PERSONNEL DE BUREAU ET TECHNICIENS</b>	37	209	71	825	3	7	3	27	0	5	11	61
<b>OUVRIERS</b>	6	20	1	0	0	0	0	0	0	0	3	4
<b>POLICIERS</b>	1 446	3 139	718	515	9	30	N/D	N/D	2	1	18	47
<b>Total :</b>	1 519	3 510	832	1 524	12	38	3	33	2	6	43	152
<b>% par rapport à l'effectif total</b>	20,6%	47,5%	11,3%	20,6%	0,2%	0,5%	0,0%	0,4%	0,0%	0,1%	0,6%	2,1%

N.B : Une même personne peut être classée dans plus d'une catégorie.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDES DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LE NOMBRE TOTAL DE JOURS DE MALADIE PRIS PAR LE PERSONNEL; LE NOMBRE D'HEURES SUPPLÉMENTAIRES TRAVAILLÉES PAR LE PERSONNEL ET LA RÉPARTITION DE LA RÉMUNÉRATION DE CES HEURES SUPPLÉMENTAIRES \***

	Nombre total de jours de maladie pris par le personnel	Nombre d'heures de travail supplémentaires réalisées		
		Payées	Compensées	Total
<b>CADRES</b>	65	N/A	N/A	N/A
<b>PROFESSIONNELS</b>	2 515	7 051	4 035	11 086
<b>PERSONNEL DE BUREAU ET TECHNICIENS</b>	16 024	45 157	10 285	55 442
<b>OUVRIERS</b>	307	2 409	204	2 613
<b>POLICIERS*</b>	47 301	849 343	147 075	996 418

\* Informations en date du 30 novembre 2012 pour les policiers et en date du 7 décembre 2012 pour les civils.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LE NOMBRE TOTAL ET LA VENTILATION DU NOMBRE DE CONGÉS DE MALADIE EN RÉSERVE POUR LE PERSONNEL ET LEUR VALEUR ESTIMÉE; LE NOMBRE TOTAL ET LA VENTILATION DU NOMBRE DE JOURS DE VACANCES EN RÉSERVE POUR LE PERSONNEL ET LEUR VALEUR ESTIMÉE; LE NOMBRE DE PLAINTES POUR HARCÈLEMENT PSYCHOLOGIQUE.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Ces questions ne semblent pas pertinentes à l'exercice de l'étude des crédits.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDES DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LE NOMBRE TOTAL DE JOURS DE VACANCES PRIS PAR LE PERSONNEL \***

	CADRES	PROFESSIONNELS	PERSONNEL DE BUREAU ET TECHNICIENS	OUVRIERS	POLICIERS
<b>Avril</b>	63,0	290,0	1 314,5	22,0	3 689,0
<b>Mai</b>	55,0	296,5	1 312,0	34,5	3 038,0
<b>Juin</b>	97,5	589,5	1 978,5	49,5	6 162,0
<b>Juillet</b>	206,5	1 568,0	5 346,5	186,0	21 693,0
<b>Août</b>	388,5	2 157,5	6 985,5	223,5	23 782,0
<b>Septembre</b>	54,0	414,5	1 650,0	48,5	4 839,0
<b>Octobre</b>	21,5	314,5	964,0	19,5	3 977,0
<b>Novembre</b>	36,5	62,0	523,5	10,5	2 915,0
<b>Décembre</b>					
<b>Janvier</b>					
<b>Février</b>					
<b>Mars</b>					
<b>TOTAL</b>	922,5	5 692,5	20 074,5	594,0	70 095,0

\* Informations en date du 30 novembre 2012 pour les policiers et en date du 7 décembre 2012 pour les civils.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LE NOMBRE ET LA RÉPARTITION PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC) DU PERSONNEL QUI REÇOIT UNE RÉMUNÉRATION DU MINISTÈRE OU D'UN ORGANISME EN RELEVANT, ET QUI REÇOIT ÉGALEMENT UNE PRESTATION DE RETRAITE D'UN RÉGIME DE RETRAITE DU SECTEUR PUBLIC, PARAPUBLIC OU DES RÉSEAUX DE LA SANTÉ ET DE L'ÉDUCATION.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1<sup>o</sup> de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**L'ÉVOLUTION DES EFFECTIFS RÉGULIERS PAR CATÉGORIES D'EMPLOI (CADRES SUPÉRIEURS ET INTERMÉDIAIRES, PROFESSIONNELS, TECHNICIENS, PERSONNEL DE BUREAU, ETC.) ET PAR LEUR TERRITOIRE HABITUEL DE TRAVAIL (DIRECTION CENTRALE OU RÉGIONS).**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Districts	Catégories d'emploi - Employés réguliers au 30 novembre 2012						Catégories d'emploi - Employés réguliers au 29 février 2012						Catégories d'emploi - Employés réguliers au 1 <sup>er</sup> mars 2011					
	Cadres	Professionnels	Personnel de bureau et techniciens	Ouvriers	Policiers	Total	Cadres	Professionnels	Personnel de bureau et techniciens	Ouvriers	Policiers	Total	Cadres	Professionnels	Personnel de bureau et techniciens	Ouvriers	Policiers	Total
Bas-St-Laurent-Gaspésie-Iles-de-la-Madeleine	1	4	72	0	514	591	0	4	65	0	480	549	0	4	55	0	483	542
Saguenay-Lac-St-Jean	0	3	42	0	288	333	0	3	41	0	292	336	0	1	37	0	280	318
Capitale-Nationale-Chaudière-Appalaches	2	8	95	0	849	954	2	4	92	0	790	888	1	4	78	0	643	726
Mauricie-Centre-du-Québec	2	4	90	0	607	703	2	3	86	0	618	709	1	2	74	0	579	656
Estrie	0	3	55	0	338	396	0	3	51	0	334	388	0	3	50	0	323	376
Montréal-Laval-Laurentides-Lanaudière	2	4	117	0	766	889	2	4	109	0	745	860	2	4	93	0	699	798
Outaouais	0	2	27	0	225	254	0	2	30	0	222	254	0	2	29	0	215	246
Abitibi-Témiscamingue-Nouveau-Québec	0	3	49	0	335	387	0	3	52	0	339	394	0	3	43	0	330	376
Côte-Nord	0	3	36	0	210	249	1	2	33	0	213	249	0	2	30	0	210	242
Montréal	1	5	123	0	898	1 027	2	4	113	1	910	1 030	1	4	97	0	800	902
Grand quartier général	47	304	436	27	788	1 602	46	276	388	14	703	1 427	51	287	568	19	1 012	1 937
<b>Totaux</b>	<b>55</b>	<b>343</b>	<b>1 142</b>	<b>27</b>	<b>5 818</b>	<b>7 385</b>	<b>55</b>	<b>308</b>	<b>1 060</b>	<b>15</b>	<b>5 646</b>	<b>7 084</b>	<b>56</b>	<b>316</b>	<b>1 154</b>	<b>19</b>	<b>5 574</b>	<b>7 119</b>

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**L'ÉVOLUTION DU NOMBRE D'EMPLOYÉS BÉNÉFICIAANT D'UN TRAITEMENT ADDITIONNEL EN RAISON DE LA COMPLEXITÉ DE LA TÂCHE À ACCOMPLIR**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

	au 7 décembre 2012 <sup>(1)</sup>	au 26 mars 2012 <sup>(1)</sup>	au 11 mars 2011 <sup>(1)</sup>
Professionnels	70	60	55
<b>Total</b>	<b>70</b>	<b>60</b>	<b>55</b>

(1) Employés réguliers et occasionnels assujettis à la Loi sur la fonction publique (postes d'experts et émérites).

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**  
**LE NOMBRE D'EMPLOYÉS BÉNÉFICIAANT D'UN TRAITEMENT SUPÉRIEUR <sup>(1)</sup> À CELUI PRÉVU POUR LA TÂCHE QU'ILS ONT ACCOMPLIE.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

	<b>au 7 décembre 2012 <sup>(2)</sup></b>	<b>au 25 mars 2012 <sup>(2)</sup></b>	<b>au 11 mars 2011 <sup>(2)</sup></b>
Professionnels	41	35	32
Personnel de bureau et techniciens	211	198	222
<b>Total</b>	<b>252</b>	<b>233</b>	<b>254</b>

(1) Traitement supérieur = horaire majoré.

(2) Employés réguliers assujettis à la Loi sur la fonction publique.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LE NOMBRE DE POSTES PAR CATÉGORIES D'EMPLOI ET PAR LEUR TERRITOIRE HABITUEL DE TRAVAIL (DIRECTION CENTRALE ET RÉGIONS)

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

Les données ne sont pas disponibles.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LE NIVEAU DES EFFECTIFS POUR CHACUNE DES CATÉGORIES D'EMPLOI POUR CHACUN DES CINQ PROCHAINS EXERCICES BUDGÉTAIRES.

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME, ET CE, PAR DIRECTION : A) LE NOMBRE DE DÉPARTS À LA RETRAITE EN 2012-2013 : LES INDEMNITÉS DE RETRAITES QUI SERONT VERSÉES ; B) NOMBRE DE REMPLACEMENTS EFFECTUÉS EN APPLICATION DU PLUS RÉCENT PLAN DE GESTION DES RESSOURCES HUMAINES ; C) NOMBRE DE DÉPARTS À LA RETRAITE PRÉVU POUR 2013-2014 ET 2014-2015 : LES INDEMNITÉS DE RETRAITE QUI SERONT VERSÉES ; D) NOMBRE DE RETRAITÉS DE LA FONCTION PUBLIQUE OU PARAPUBLIQUE ENGAGÉS POUR UN OU DES CONTRATS**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Départs à la retraite des employés réguliers du 1er avril au 7 décembre 2012 :

Policiers:	42
<u>Civils:</u>	<u>50</u>
 Total	 92

En 2012-2013, des 50 départs à la retraite pour les civils, 18 ont été remplacés (postes réguliers).

Nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés à contrats \*:

Employés occasionnels :	22
Contractuels :	2

\* Du 1er avril au 30 novembre 2012



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Acton Vale	1855	Landry	422,66	8 021,93	1	MRC d'Acton	
Alma	2775	Du Pont Sud	1 344,48	27 949,62		SIQ	
Amos	31	4ième Est	1 029,71	35 266,13		SIQ	
Amqui	155	Gaétan-Archambault	538,76	13 568,44		SIQ	17 518,61
Asbestos	61	Saint-Jean	66,00	0,06	1	Ville d'Asbestos	
Baie James	1	Dutilly	118,75	1 932,20		SIQ	
Baie James	101	Gérard Poirier	42,27	369,94	1	Bruno Arsenault	
Baie James	18	Couture	118,74	1 874,51		SIQ	
Baie James	2	Couture	118,74	1 735,10		SIQ	
Baie James	2	Des Groseillers	405,37	8 519,19		SIQ	
Baie James	5	Dutilly	118,74	2 102,04		SIQ	
Baie James	89	Iberville	118,74	1 706,02		SIQ	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m²)	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Baie James	98	Iberville	118,74	2 181,31		SIQ	
Baie Trinité	28A	138	45,83	569,55	1	Municipalité de Baie-Trinité	
Baie-Comeau	1010	De Mingan	1 293,60	19 790,82	1	Ville de Baie-Comeau	
Baie-Comeau	20	Comeau	3 613,79	61 473,93		SIQ	
Baie-Saint-Paul	16	du Moulin	814,91	36 377,42		SIQ	
Barraute	481	8ième	15,52	-	1	Municipalité de Barraute	
Bécancour	1365	Bécancour	476,84	8 371,84	20	MRC de Bécancour	
Bedford	80	Cyr	30,66	-	1	Ville de Bedford	
Berthierville	1050	Lamarche	482,00	10 774,39	20	Immeubles Ratelle et Ratelle	
Blanc-Sablon	1139	Docteur Marcoux	106,88	1 241,45		SIQ	
Blanc-Sablon	1140	Docteur Marcoux	186,00	3 158,09		SIQ	
Blanc-Sablon	1141	Docteur Marcoux	195,22	3 397,15		SIQ	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Blanc-Sablon	1142	Docteur Marcoux	186,00	3 309,95		SIQ	
Blanc-Sablon	16	Des Marais	200,95	1 396,65	1	Les Immeubles Bruce Lavallée inc.	
Blanc-Sablon	3	Pointe Lazy	200,95	2 808,43	1	Les Immeubles Bruce Lavallée inc.	
Boischatel	105	Des Mas	17,20	0,03	1	Ville de Boischatel	
Boucherville	1	De Mortagne, suite 100	456,15	11 633,94		SIQ	56 975,68
Boucherville	1250	Nobel	3 464,61	68 172,95	10	J.L. Freeman inc.	17 497,92
Campbell's Bay	1320	148	496,28	11 424,09		SIQ	20 070,00
Candiac	55	Saint-François-Xavier	1 482,81	31 879,62		SIQ	390 134,95
Cap-aux-Meules	70	Du Gros Cap	517,64	13 934,59		SIQ	
Chandler	323	132	1 434,41	40 831,94		SIQ	
Chapais	145	Springer	10,00	101,40	1	Ville de Chapais	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Chibougamau	133	Dubuc	766,64	21 103,84		SIQ	
Chicoutimi	1110	des Roitelets	4 844,31	68 405,54		SIQ	
Clermont	168	Notre-Dame	657,13	18 559,52	10	MRC de Charlevoix-Est	
Coaticook	557	Main Ouest	758,58	25 710,85	10	MRC de Coaticook	
Cookshire-Eaton	440	Craig Nord	876,14	14 896,96		SIQ	
Cowansville	104	De la Bastille	24,72	215,20	1	Les Entrepôts Racine inc.	
Cowansville	110	De la Bastille	77,66	654,54	1	Gestions Patrice Plouffe inc.	
Cowansville	400	Miner	110,96	3 123,62	1	Centre de Rénovation J.O. Lévesque Ltée	
Dolbeau-Mistassini	381	8e	936,82	16 582,95		SIQ	
Dorval	455	Fénélon	850,35	16 171,51	1	Fonds Placement Immobilier Cominar	
Drummondville	1600	Saint-Joseph	1 872,40	26 823,65	10	Ville de Drummondville	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \*

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Drummondville	2000	Foucault	589,77	15 290,73	15	Bernard Martel	
Dunham	2733	Principale	781,13	15 750,51	1	Les Entreprises Internationales Landes inc.	
Farnham	875	Principale Ouest	147,30	0,26	1	Ville de Farnham	
Fermont	18	Collin	93,00	2 692,46		SIQ	
Fermont	26	Franklin	89,50	3 191,85		SIQ	
Fermont	28	Franklin	89,50	3 191,85		SIQ	
Fermont	299	Le Carrefour	668,08	18 753,23	9	Corporation Ferano Inc.	52 272,55
Forestville	130	138 Est	411,63	7 445,07		SIQ	
Gaspé	167	Gaspé	565,94	13 440,04		SIQ	
Gatineau	85	Jean-Proulx	3 788,47	76 481,14		SIQ	14 727,64
Granby	77	Principale	51,15	2 057,34		SIQ	
Grande-Entrée	214	199	13,20	-	1	Municipalité des Îles-de-la-Madeleine	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m²)	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Grande-Vallée	61	Saint-François-Xavier Est	299,27	4 910,87	15	Les Entreprises P. Côté inc.	
Havre-Saint-Pierre	1174	De l'Escale	411,63	8 241,15		SIQ	
Huntingdon	16	Prince	35,70	0,06	1	Ville de Huntingdon	
Joliette	200	Saint-Marc	0,99	20,59		SIQ	
Joliette	733	Richard	1 719,72	21 250,60	3	Ville de Joliette	
Joliette	450	Saint-Louis	186,92	4 475,05		SIQ	
Kuujuuaq	1681	Ptarmigan	266,40	15 358,74		SIQ	
Kuujuuaq	1682	Ptarmigan	168,89	10 030,76		SIQ	
Kuujuuaq	1684	Ptarmigan	266,40	15 358,74		SIQ	
Kuujuuaq	578	Katingajit Road	76,60	711,16	1	Administration Régionale Kativik	
Kuujuuaq	661	Siuralikuut	282,66	30 894,05	1	Administration Régionale Kativik	3 248,36
La Pocatière	402	9ième	111,88	983,26	1	Ville de la Pocatière	
La Romaine	7	Canton de la Gorgendière	1,00	317,35	1	Municipalité de la Côte-Nord-du-Golfe-St-Laurent	



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
La Romaine	9-6	Canton de la Gorgendière	36,30	405,17	1	Municipalité de la Côte-Nord-du-Golfe-St-Laurent	
La Sarre	35	Langlois	1 024,71	41 181,20		SIQ	
La Tuque	1491	Ducharme	800,26	20 322,60		SIQ	
Lac Beauport	1045	Du Lac	845,70	31 663,56		SIQ	
Lac Etchemin	1139	277	434,82	3 968,01	15	MRC des Etchemins	
Lac Mégantic	3025	Laval	930,45	22 862,81		SIQ	
Lachute	350	Béthany	1 170,86	52 232,79		SIQ	6 038,61
Lacolle	88	De l'Église Nord	511,15	11 689,18		SIQ	
Laurier-Station	180	Laurier	786,40	28 276,69		SIQ	
Laval	545	Curé-Labelle	545,73	18 462,51		SIQ	
Lavaltrie	39	De Lavaltrie	463,90	8 589,28	10	MRC d'Autray	
Lebel-sur-Quévillon	991	Quévillon	370,93	11 086,16		SIQ	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m²)	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
L'Épiphanie	66	Notre-Dame	40,00	0,07	3	Ville de l'Épiphanie	
Longueuil	125	Sainte-Foy	146,80	3 085,81	3	Immeubles J.C.Y. Robert inc.	
Longueuil	977	Pierre-Dupuy	824,00	17 732,42	15	110 M.D.L. Holdings inc.	
Louiseville	647	Saint-Laurent Est	579,18	10 042,02	5	MRC de Maskinongé	
Low	400	105	21,56	305,10	1	Municipalité du Canton de Low	
Malartic	901	Royale	44,45	559,06	10	Ville de Malartic	
Maniwaki	161	Desjardins	718,00	16 538,95	1	Jean-Paul Sabourin et Joseph Bernard	
Marieville	331	De Chambly	947,26	13 681,16		SIQ	
Mascouche	3005	De La Gare	5 990,58	195 374,29		SIQ	
Matagami	89	Matagami	489,71	16 281,73		SIQ	
Matane	1333	Du Phare Ouest	805,96	20 440,16		SIQ	
Matapédia	31	Perron	860,15	42 009,62		SIQ	



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Mont-Laurier	300	Godard	661,69	14 683,45		SIQ	
Mont-Laurier	435	Panet	158,73	2 261,01		SIQ	
Montmagny	303	Des Entrepreneurs	933,19	17 766,88	10	MRC de Montmagny	
Montréal		Cité du Havre	2 218,61	37 607,04	11	Administration Portuaire de Montréal	26 370,62
Montréal		Mont-Royal	12,00	4 471,86	1	Ville de Montréal	
Montréal	1	Notre-Dame Est	86,16	1 536,27		SIQ	
Montréal	1605	Parthenais	6 337,43	56 455,25		SIQ	10 671,02
Montréal	1701	Parthenais	47 991,64	872 678,33		SIQ	103 444,42
Montréal	3675	Saint-Jean-Baptiste	5 085,93	9 440,62		SIQ	
Montréal	600	Fullum	4 473,25	71 524,29		SIQ	6 267,61
Montréal	655	Parthenais	4 835,96	86 615,52	20	Ensembles Urbains Ltée	2 539,85
Mont-Tremblant	289	117	479,81	6 934,21	12	Hydro-Québec	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Murdochville	389	Miller	60,39	627,14	5	Ville de Murdochville	
Napierville	520	Saint-Jacques	926,91	22 072,14		SIQ	
Natashquan	29	D'en-haut	17,50	255,69	1	Municipalité de Natashquan	
New Carlisle	87	Gérard-D-Lévesque	632,34	17 513,73		SIQ	5 407,75
New Richmond	128	132 Ouest	411,63	13 188,16		SIQ	
Nicolet	124	Denis Desaulniers	472,47	10 482,60		SIQ	
Normandin	1048	Saint-Cyrille	15,32	-	1	Ville de Normandin	
Notre-Dame-du-Laus	66	Principale	11,70	1,09	1	MRC Antoine-Labelle	
Obedjiwan	164	17	124,10	3 435,75	2	2643-7186 Québec inc (Groupe Secto)	
Oka	2029	Oka	439,98	10 917,34	15	Municipalité d'Oka	
Ormstown	25	Saint-Paul	762,86	23 933,97		SIQ	
Ormstown	2730	Du Rocher	7,00	53,31	5	Dyno Nobel Canada inc.	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Papineauville	380	Papineau	517,64	13 611,67		SIQ	
Percé	9	Biard	268,10	2 891,06	1	Ville de Percé	
Plessisville	1330	Édouard-Dufour	998,68	33 818,25		SIQ	
Pont-Rouge	180	Notre-Dame	1 150,97	29 840,56	10	Ville de Pont-Rouge	
Port-Cartier	63	138	588,45	20 148,92	10	Ville de Port-Cartier	
Prévost	3044	Du Curé-Labelle	511,31	15 823,04	5	Régie inter. de Ste-Anne-des-Lacs, Piedmont	
Price	2	Saint-Rémi	732,96	14 833,45	10	Gestion Jacques Bossé inc.	2 197,46
Québec	1050	des Rocailles	21 196,70	265 522,23		SIQ	8 521,62
Québec	1050	Du Calcaire	521,72	7 441,72	5	9168-6998 Québec inc.	
Québec	1050	Taschereau	4,49	977,50		SIQ	
Québec	300	Jean Lesage	161,09	3 171,76		SIQ	
Québec	5353	Pierre-Bertrand	2 520,00	4 624,47		SIQ	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Québec	65	Sainte-Anne	14,57	249,30	10	Société Immobilière Carmont inc.	
Québec	655	Pierre-Bertrand	1 829,19	28 653,59	5	9155-0889 Québec inc.	
Québec	888	Saint-Jean	303,87	7 233,80	1	Édifice 888 inc.	7 500,00
Rawdon	3398	Queen	650,30	14 917,63		SIQ	
Richmond	745	Gouin	569,19	8 423,24	1	Ville de Richmond	
Rimouski	11	Saint-Laurent Ouest	1 077,58	21 848,90	10	Ville de Rimouski	1 666,93
Rimouski	393	Vanier	4 901,23	80 430,77		SIQ	
Rimouski	485	Jean-Marie-Leblanc	675,00	1 066,42	5	9004-9834 inc.	3 363,62
Rivière Éternité	418	Principale	9,29	-	1	Municipalité de Rivière-Éternité	
Rivière-du-Loup	125	Jacques-Athanase	1 038,12	45 353,49		SIQ	
Rivière-du-Loup	33	de la Cour	21,53	404,47		SIQ	
Rivière-du-Loup	555	Lafontaine	763,14	11 578,10	1	Municipalité de la Rivière-du-Loup	173 129,43

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m²)	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Rivière-Rouge	259	L'Annonciation Sud	23,78	102,58	1	Ville de Rivière-Rouge	
Roberval	235	Tanguay	1 125,20	24 149,51		SIQ	
Rouyn-Noranda	2	Dumont Est	23,12	-	1	Ville de Rouyn-Noranda	
Rouyn-Noranda	205	Rideau	4 988,99	96 199,05		SIQ	3 560,10
Rouyn-Noranda	27	Du Terminus Ouest	85,23	785,59	1	Gestion du Cuivre (R-N) inc.	
Saint-Alexandre	433D	Saint-Denis	46,67	1 115,62	11	Quincaillerie St-Alexandre inc.	
Saint-Alexis-des-Monts	30	Saint-Pierre	51,63	507,08	12	Paroisse Saint-Alexis-des-Monts	
Saint-Ambroise	355	172	808,60	36 113,27		SIQ	1 060 379,52
Saint-Augustin		C.P. 279	15,00	-	1	Municipalité de Saint-Augustin	
Saint-Boniface	425	Trudel Ouest	626,54	19 392,33		SIQ	
Saint-Chrysostome	624	Notre-Dame	48,10	0,08	1	Municipalité de Saint-Chrysostome	
Saint-Clet	551	201	1 112,66	36 375,84		SIQ	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \*

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m²)	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Saint-Donat	920	Principale	325,64	8 004,08	1	Municipalité de Saint-Donat	
Sainte-Adèle	1390	Dumouchel	332,06	5 901,76	5	Ville de Sainte-Adèle	81 073,71
Sainte-Agathe-des-Monts	1155	329 Nord	425,59	6 971,64	1	Ville de Sainte-Agathe-des-Monts	
Sainte-Anne-de-Beaupré	9500	Sainte-Anne	942,84	26 964,20		SIQ	
Sainte-Anne-de-la-Pérade	750	2e	563,83	10 888,69		SIQ	
Sainte-Anne-des-Monts	285	Sainte-Anne Ouest	702,48	27 961,65		SIQ	
Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier	3	Rouleau	60,08	823,83	5	Ville de Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier	
Sainte-Martine	1	Du Pont	56,50	0,09	3	Municipalité de Sainte-Martine	
Saint-Félicien	1205	Saint-Félicien	531,38	8 024,92	10	Ville de Saint-Félicien	
Saint-Félix-de-Valois	4881	Principale	13,00	1,20	1	Municipalité de Saint-Félix-de-Valois	
Saint-Gabriel-de-Brandon	55	Grenier	898,05	10 133,83		SIQ	
Saint-Georges-de-Beauce	17785	Lacroix	517,64	11 678,88		SIQ	



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Saint-Gervais	193	Principale	628,90	5 770,18	15	Commission Scolaire de la Côte-du-Sud	
Saint-Hubert	3131	2ième	3 607,61	79 962,95	25	Construction Norwis inc.	2 397,25
Saint-Hubert	5000	De l'Aéroport	989,67	15 411,03	24	Gendarmerie Royale du Canada	
Saint-Hubert	5225	J.-A. Bombardier	1 457,47	24 506,76		SIQ	
Saint-Hyacinthe	1550	Dessaulles	48,78	714,56		SIQ	
Saint-Hyacinthe	4230	Laurier Est	644,16	13 814,77	1	MRC des Maskoutains	
Saint-Hyacinthe	925	Dessaulles	1 163,23	35 550,33	10	Ville de Saint-Hyacinthe	
Saint-Jean-Port-Joli	506	De l'Église	432,94	5 305,91	1	Immeubles Roger Blanchet inc.	
Saint-Jérôme	4	De la Salette bur 200	621,21	10 028,51		SIQ	
Saint-Jérôme	85	De Martigny Ouest	78,93	1 125,34		SIQ	
Saint-Joseph-de-Beauce	1115	Du Palais	699,57	10 490,45	8	Lesva S.E.N.C	
Saint-Laurent	4060	Séré	934,34	22 566,71	1	Amir Holdings Ltd et Succession K.M. Lawee	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Saint-Lin-Laurentides	1701	335	1 220,95	29 422,47	10	Régie de Police de Montcalm	
Saint-Marc-des-Carrières	965	Bona-Dussault	57,17	3 657,77	10	Ville de Saint-Marc-des-Carrières	
Saint-Mathieu-de-Beloeil	4000	Des Loisirs	436,98	7 617,64	1	Municipalité de St-Mathieu de Beloeil	
Saint-Michel-des-Saints	8081	Brassard	325,42	7 570,58		SIQ	
Saint-Nicolas	505	De l'Aréna	751,37	23 533,93	10	T.R.I. immobilier s.e.c.	5 360,22
Saint-Pascal	225	Rochette	517,64	12 933,29		SIQ	
Saint-Pie	667	Bas Petit Rang Saint-François	60,01	1 131,11		SIQ	
Saint-Pierre-de-l'Île-d'Orléans	939	Prévost	352,33	5 597,71	15	MRC de l'Île d'Orléans	
Saint-Rémi	15	Bourdeau	16,34	0,03	1	Ville de Saint-Rémi	
Saint-Sauveur	2141	Jean Adam	412,75	9 226,61	15	Société Desjardins Larouche inc.	44 705,00
Saint-Siméon	502	Saint-Laurent	45,38	-	1	Municipalité de Saint-Siméon	
Saint-Tite	626	153	919,24	43 274,83		SIQ	2 653,70



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m²)	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Salaberry-de-Valleyfield		Champlain	547,00	626,84	1	Ville de Salaberry-de-Valleyfield	
Salaberry-de-Valleyfield	180	Salaberry Ouest	41,23	489,31		SIQ	
Salaberry-de-Valleyfield	47	Nicholson	1 121,44	13 111,85	7	Ville de Salaberry-de-Valleyfield	
Schefferville	229	Des Laurentides	222,30	3 251,97	1	Marie-Marthe St-Onge & Grégoire Gabriel	
Schefferville	282	Laurentides	314,80	1 901,81		SIQ	
Schefferville	405	Partington	293,90	2 246,15		SIQ	
Schefferville	417	Partington	293,90	2 581,45		SIQ	
Schefferville	431	Partington	277,69	2 583,56		SIQ	
Schefferville	76	Atlantic	293,92	6 543,40		SIQ	
Scott	1442	Du Président Kennedy	422,68	7 014,20	15	Mario Champagne	
Senneterre	270	14ième est	517,64	10 577,32		SIQ	
Sept-Îles	151	Du Père-Divet	1 431,06	28 019,08	10	Ville de Sept-Îles	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Sept-Îles	589	Des Montagnais	517,64	9 115,32		SIQ	
Shawinigan	1600	Hubert-Biermans	1 401,04	34 703,16	10	Société immobilière Shawinigan enr.	28 481,15
Shawinigan	212	6ième	29,97	614,01		SIQ	
Sherbrooke	375	King Ouest	58,29	961,71		SIQ	
Sherbrooke	40	Don Bosco Sud	3 868,17	54 639,17		SIQ	11 153,30
Sorel-Tracy	1805	Saint-Louis	1 456,63	63 886,59		SIQ	
Tadoussac	406	Bateau-Passeur	688,60	24 777,83	15	Municipalité de Tadoussac	
Témiscamingue	1421	Kipawa	517,64	10 175,63		SIQ	
Témiscouata-sur-le-lac	748	du Détour	522,21	8 509,51		SIQ	
Terrebonne	1335	Grande-Allée	921,00	17 380,65		SIQ	
Thetford Mines	693	Saint-Alphonse Nord	619,40	17 040,52		SIQ	

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DES BAUX POUR LES ESPACES OCCUPÉS PAR LES MINISTÈRES ET ORGANISMES EN INDIQUANT POUR CHACUN D'EUX : L'EMPLACEMENT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LA LOCATION ; LE COÛT DE LOCATION AU MÈTRE CARRÉ ; LA SUPERFICIE TOTALE POUR CHAQUE LOCAL ; LA SUPERFICIE TOTALE RÉELLEMENT OCCUPÉE ; LA SUPERFICIE INOCCUPÉE ; LE PROPRIÉTAIRE DE L'ESPACE LOUÉ ; LA DURÉE DU BAIL ; LES COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU DE RÉNOVATION RÉALISÉS DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 ; LE NOM DES SOUS-LOCATAIRES ET LES REVENUS LIÉS À DES SOUS-LOCATIONS, LE CAS ÉCHÉANT. \***

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Emplacement			Superficie Locative (en m <sup>2</sup> )	Coût de la location (mensuel)	Durée du bail (en année)	Nom du propriétaire	Coûts des aménagements réalisés depuis le 1er avril 2012
Ville	Numéro	Rue/Route					
Trois-Pistoles	289	Notre-Dame	98,17	209,70	1	Corporation municipale de la ville de Trois-Pistoles	
Trois-Pistoles	398	Jean-Rioux	616,15	23 999,95	10	MRC des Basques	
Trois-Rivières	1445	Saint-Maurice	653,36	21 233,45	10	Robert Camiré et Philémon Guillemette	38 131,02
Trois-Rivières	1683	Du Carmel	2,04	49,92	1	Collège Laflèche	
Trois-Rivières	950	Tousignant	4 552,20	78 565,41		SIQ	28 972,16
Val-des-Bois	595	309	10,03	0,96	1	Municipalité de Val-des-Bois	
Val-d'Or	1151	De l'Escale	1 479,73	33 144,59		SIQ	
Vaudreuil-Dorion	599	Harwood	1 852,04	71 408,68		SIQ	
Victoriaville	30	Labbe sud	1 548,39	55 188,53		SIQ	1 784,94
Victoriaville	800	Bois-Francis Sud	41,58	519,69		SIQ	
Ville-Marie	26	Notre-Dame de Lourdes	433,76	9 043,06		SIQ	
Waterloo	415	De la Cour	578,49	7 511,80	15	Ville de Waterloo	1 393,75
Wotton	600	Gosselin	822,86	23 749,58	10	MRC des Sources	

\* Pour la période du 1er avril 2012 au 30 novembre 2012. Dans la colonne «Coût de la location», «0,00\$» signifie qu'il n'y a pas de loyer. Les travaux d'aménagement dont les coûts sont inférieurs à 1 000 \$ ont été exclus.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**COÛTS DE DÉMÉNAGEMENT, D'AMÉNAGEMENT ET TRAVAUX EFFECTUÉS DANS LES CABINETS MINISTÉRIELS ET DANS LEUR BUREAU DE CIRCONSCRIPTION  
DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2011 À CE JOUR**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

S/O

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LISTE DU PERSONNEL DE CABINET DE CHAQUE MEMBRE DU CONSEIL DES MINISTRES DURANT L'ANNÉE 2012-2013

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

S/O	
-----	--

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LISTE DES SOMMES D'ARGENT VERSÉES EN 2012-2013 À MÊME LE BUDGET DISCRÉTIONNAIRE DU MINISTRE ET DU MINISTÈRE

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

S/O

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE  
  
LISTE DU PERSONNEL EN DISPONIBILITÉ PAR CATÉGORIES D'EMPLOI

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISMES, LE NOMBRE D'OCCASIONNELS MIS À PIED PAR CATÉGORIES D'ÂGE EN 2011-2012**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

NOMBRE DE FONCTIONNAIRES ET/OU ETC AFFECTÉS AU PLAN NORD POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LISTE DU PERSONNEL HORS STRUCTURE, PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC).  
EN INDIQUANT : LE NOM DE LA PERSONNE; LE POSTE OCCUPÉ; LE SALAIRE DE BASE ET ADDITIONNEL (S'IL Y A LIEU); L'ASSIGNATION INITIALE; LA DATE DE L'ASSIGNATION  
HORS STRUCTURE; LA DATE DE LA FIN DE L'ASSIGNATION (S'IL Y A LIEU).

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

POSTE OCCUPÉ (APRÈS ASSIGNATION HORS STRUCTURE)	TRAITEMENT (\$)	ASSIGNATION INITIALE	ASSIGNATION HORS STRUCTURE	
			DÉBUT	FIN
<u>Effectifs au 5 décembre 2012</u>				
Policiers non-assignés: 34				
Policiers relevés provisoirement avec solde: 20				
Policiers relevés provisoirement avec demi-solde: 5				
Policier relevé provisoirement sans solde : 1				

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

LISTE DU PERSONNEL RÉMUNÉRÉ PAR LE MINISTÈRE ET AFFECTÉ À D'AUTRES ORGANISMES PUBLICS, PARAPUBLICS, PARAPUBLICS NON GOUVERNEMENTAUX ET AUTRES : EN INDIQUANT : LE NOM DE LA PERSONNE; LE POSTE OCCUPÉ; LE SALAIRE DE BASE ET ADDITIONNEL (S'IL Y A LIEU); L'ASSIGNATION INITIALE; LA DATE DE L'ASSIGNATION HORS STRUCTURE; LA DATE DE LA FIN DE L'ASSIGNATION (S'IL Y A LIEU).

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

Aucun.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DE TOUS LES ABONNEMENTS DU CABINET, DU MINISTÈRE ET ORGANISMES PUBLICS AINSI QUE LE COÛT DE CHACUN :  
LES CLUBS PRIVÉS OU AUTRES ; LES BILLETS DE SAISON, LES LOGES ; AUX JOURNAUX, REVUES MENSUELLES, PUBLICATIONS PAPIER ET EN FORMAT  
ÉLECTRONIQUE ETC. ; SITES SPÉCIALISÉS DE RECHERCHE SUR INTERNET( EUREKA ETC.)**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

	<b>QTÉ ABONNEMENTS</b>	<b>COÛTS (\$) AU 30 NOVEMBRE 2012</b>
ACCÈS À L'INFORMATION - LOI ANNOTÉE	1	106
ACCÈS À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS	2	750
ACCESAZIM	1	155
ACTUALITÉ (L')	1	48
ADMINISTRATION DES AFFAIRES	1	95
AFFAIRES (LES)	2	135
ANNOTATED TREMEEARS CRIMINAL CODE	1	150
ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE JUDICIAIRE DU QUÉBEC	2	132
ANNUAL REVIEW OF CRIMINAL LAW	1	203
AUSTRALIAN POLICE JOURNAL	1	102
BLUE LINE MAGAZINE	1	48
CAHIERS DE LA SÉCURITÉ INTÉRIEURE	1	111
CANADIAN BLACK BOOK - USED TRUCK & VAN GUIDE (MONTHLY)	1	97
CANADIAN BLACK BOOK (SEMI-MONTHLY)	1	107
CANADIAN RED BOOK	1	105
CHAÎNE D'ALLIANCE (LA)	1	100
CIBLES	3	250
CODE CIVIL DU QUÉBEC	1	63
CODE CRIMINEL (WILSON ET LAFLEUR)	1	63
CODE CRIMINEL ANNOTÉ	436	16 744
CODE DE LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE ANALYTIQUE	1	58
CODE DE PROCÉDURE PÉNALE ANNOTÉ	3	181
CODE DE SÉCURITÉ ROUTIÈRE	409	7 948

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DE TOUS LES ABONNEMENTS DU CABINET, DU MINISTÈRE ET ORGANISMES PUBLICS AINSI QUE LE COÛT DE CHACUN :  
LES CLUBS PRIVÉS OU AUTRES ; LES BILLETS DE SAISON, LES LOGES ; AUX JOURNAUX, REVUES MENSUELLES, PUBLICATIONS PAPIER ET EN FORMAT  
ÉLECTRONIQUE ETC. ; SITES SPÉCIALISÉS DE RECHERCHE SUR INTERNET( EUREKA ETC.)**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

	<b>QTÉ ABONNEMENTS</b>	<b>COÛTS (\$) AU 30 NOVEMBRE 2012</b>
CODE DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC	1	0
CONSUMER REPORTS	1	39
COURRIER INTERNATIONAL	1	289
CRIMES AGAINST CHILDREN : PROSECUTION AND DEFENCE	1	99
DÉVIANCE ET SOCIÉTÉ	1	244
DEVOIR (LE)	6	1 517
DIALOG SERVICE (BASE DE DONNÉES)	1	85
DNA - PRACTICAL GUIDE	1	154
DROIT MUNICIPAL: PRINCIPES GÉNÉRAUX ET CONTENTIEUX	1	560
EASTERN DOOR - KAHNAWAKE (INTERNET)	1	70
ÉDITION JURIDIQUE - ABONNEMENT ANNUEL AUX BIBLIOTHÈQUES VIRTUELLES	1	3 375
EFFECTIF (L')	1	35
ÉTHIQUE PUBLIQUE	1	69
EXPRESS INTERNATIONAL (L')	1	177
FBI LAW ENFORCEMENT BULLETIN	1	0
FRONTLINE SECURITY	1	44
GEND'INFO	1	38
GESTION D'ÉQUIPE	1	160
GOLD BOOK: CAR DATA GUIDE	2	130
GOLD BOOK: TRUCK DATA GUIDE	2	130
GUIDE D'ÉVALUATION HEBDO: AUTOMOBILES ET CAMIONS LÉGERS	1	174
GUIDE PRATIQUE ACCÈS PROTECT INFO	1	77
HILL TANOVICH/STREZOS MCWILLIAMS' CANADIAN CRIMINAL EVIDENCE	2	1 110
INDIAN TIME NEWSPAPER	1	125

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DE TOUS LES ABONNEMENTS DU CABINET, DU MINISTÈRE ET ORGANISMES PUBLICS AINSI QUE LE COÛT DE CHACUN :  
LES CLUBS PRIVÉS OU AUTRES ; LES BILLETS DE SAISON, LES LOGES ; AUX JOURNAUX, REVUES MENSUELLES, PUBLICATIONS PAPIER ET EN FORMAT  
ÉLECTRONIQUE ETC. ; SITES SPÉCIALISÉS DE RECHERCHE SUR INTERNET( EUREKA ETC.)**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

	<b>QTÉ ABONNEMENTS</b>	<b>COÛTS (\$) AU 30 NOVEMBRE 2012</b>
INFOPRESSE - GUIDE ANNUEL MÉDIAS - GUIDE ANNUEL COMMUNICATIONS	1	60
INFOREVUE	1	11
INTERNATIONAL JOURNAL OF POLICE SCIENCE & MANAGEMENT	1	577
INTERVENANT (L')	1	18
JOURNAL DE MONTRÉAL	28	3 407
JOURNAL OF POLICE & CRIMINAL PSYCHOLOGY	1	324
JUSTICE QUARTERLY	1	1 146
LAW AND ORDER	1	40
LAW ENFORCEMENT EXECUTIVE FORUM	1	49
LAW ENFORCEMENT TECHNOLOGY MAGAZINE	1	65
LEGAL ASPECTS OF POLICING BY PAUL CEYSSENS	1	180
MACFARLANE (DRUG OFFENCES)	1	468
MACLEANS	1	52
MANIÈRE DE VOIR	1	47
MANUEL DE PREUVE PÉNALE	1	529
MARTIN'S ANNUAL CRIMINAL CODE	1	111
MESURES DISCIPLINAIRES	1	91
MOBILIZATION	1	250
NATIONAL POST	4	828
ORDINATEUR INDIVIDUEL (L')	1	92
PHOTO POLICE	1	0
PHOTOSHOP USER	1	129
POLICE : THE LAW ENFORCEMENT MAGAZINE	1	49
POLICE CHIEF	1	45

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DE TOUS LES ABONNEMENTS DU CABINET, DU MINISTÈRE ET ORGANISMES PUBLICS AINSI QUE LE COÛT DE CHACUN :  
 LES CLUBS PRIVÉS OU AUTRES ; LES BILLETS DE SAISON, LES LOGES ; AUX JOURNAUX, REVUES MENSUELLES, PUBLICATIONS PAPIER ET EN FORMAT  
 ÉLECTRONIQUE ETC. ; SITES SPÉCIALISÉS DE RECHERCHE SUR INTERNET( EUREKA ETC.)**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

	<b>QTÉ ABONNEMENTS</b>	<b>COÛTS (\$) AU 30 NOVEMBRE 2012</b>
POLICE JOURNAL - ENGLAND	1	336
POLICE K-9 MAGAZINE	1	35
POLICE PRACTICE AND RESEARCH	1	727
POLICE PRO	1	41
POLICING AND SOCIETY	1	1 051
PREMIUM	2	88
PRESSE (LA)	28	3 944
PROCEEDS OF CRIME	1	263
PROTÉGEZ-VOUS	1	34
QUÉBEC SCIENCE	1	35
QUICKLAW (BASE DE DONNÉES LEXISNEXIS CDA)	1	1 520
QUORUM - LA RÉFÉRENCE DU MONDE MUNICIPAL	1	71
RECUEIL DES POLITIQUES DE GESTION	4	165
RECUEIL DU POLICIER	1	120
RÈGLEMENTS CONCERNANT LES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC	1	401
RELATIONS DE TRAVAIL	1	1 181
RELATIONS INDUSTRIELLES	1	159
RÉPERTOIRE DES INFRACTIONS	5836	21 919
RÉSEAU D'INFORMATION MUNICIPALE RIMQ	1	1 250
REVUE GENDARMERIE NATIONALE (LA)	1	48
REVUE INTERNATIONALE DE CRIMINOLOGIE ET DE POLICE TECHNIQUE ET SCIENTIFIQUE	1	171
SALHANY - CANADIAN CRIMINAL PROCEDURE	1	172
SCIENCE ET VIE	1	95
SEGAL: DISCLOSURE & PRODUCTION IN CRIMINAL CASES	1	2 209

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE DE TOUS LES ABONNEMENTS DU CABINET, DU MINISTÈRE ET ORGANISMES PUBLICS AINSI QUE LE COÛT DE CHACUN :  
LES CLUBS PRIVÉS OU AUTRES ; LES BILLETS DE SAISON, LES LOGES ; AUX JOURNAUX, REVUES MENSUELLES, PUBLICATIONS PAPIER ET EN FORMAT  
ÉLECTRONIQUE ETC. ; SITES SPÉCIALISÉS DE RECHERCHE SUR INTERNET( EUREKA ETC.)**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

	<b>QTÉ ABONNEMENTS</b>	<b>COÛTS (\$) AU 30 NOVEMBRE 2012</b>
SHERIFF MAGAZINE	1	71
SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE D'INFORMATION JURIDIQUE	5	4 336
THE ECONOMIST MAGAZINE	1	193
THE GAZETTE	8	3 322
THE GLOBLE AND MAIL	2	861
TRENTE (LE)	3	94
WATT'S MANUAL OF CRIMINAL EVIDENCE	1	169
WIRED MAGAZINE	1	48
WIRETAPPING AND OTHER ELECTRONIC SURVEILLANCE: LAW AND PROCEDURE	2	360



MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

POUR CHAQUE SITE INTERNET DU MINISTÈRE OU DE L'ORGANISME PUBLIC (INCLUANT LES ÉVÉNEMENTS PONCTUELS), FOURNIR, ET CE, DEPUIS L'EXISTENCE DU SITE : LE NOM DU SITE WEB; LE NOM DE LA FIRME OU DU PROFESSIONNEL AYANT CONÇU LE SITE; LES COÛTS DE CONSTRUCTION DU SITE; LES COÛTS D'HÉBERGEMENT, D'ENTRETIEN ET DE MISE À JOUR; LES COÛTS DE MODERNISATION OU DE REFONTE (EN SPÉCIFIANT COMBIEN DE FOIS LE SITE A ÉTÉ REFAIT ET LES RAISONS DU CHANGEMENT); LA FRÉQUENCE JOURNALIÈRE, HEBDOMADAIRE ET MENSUELLE DES VISITES (NOMBRE DE « HITS »); LA FRÉQUENCE MOYENNE DE MISE À JOUR.

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

Nom du site Internet officiel de la Sûreté du Québec : **Sûreté du Québec ([www.sq.gouv.qc.ca](http://www.sq.gouv.qc.ca))**

Évolution du site Internet de la Sûreté du Québec :

- La Sûreté du Québec dispose d'un site Internet depuis 1996. Elle a mis en ligne une nouvelle version le 22 octobre 2008.
- L'état-major a approuvé, le 8 février 2005, la mise en place d'un projet de Carrefour informationnel qui inclut la refonte complète du site Internet, l'amélioration de l'intranet et la conception de l'extranet. La première phase de mise en ligne du nouveau site Internet est complétée. La Direction des relations avec les municipalités et des communications a piloté le projet qui a été réalisé en collaboration avec la Direction des ressources informationnelles.
- La mission du projet de Carrefour informationnel de la Sûreté du Québec est de simplifier la vie des citoyens et de mieux répondre à leurs besoins en permettant un accès facile à l'information et à certains services de la Sûreté du Québec, 24 heures sur 24, 7 jours par semaine, dans son site Internet. L'objectif général visé est de favoriser l'utilisation d'Internet par toute personne physique ou morale qui souhaite entrer en relation avec la Sûreté du Québec pour communiquer ou obtenir de l'information ou des services, à l'exception des situations nécessitant une intervention policière.
- C'est la Direction des relations avec les municipalités et des communications, plus spécifiquement son Service des communications institutionnelles, qui assure la mise à jour pour la continuation du site et qui a piloté le projet de refonte.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

POUR CHAQUE SITE INTERNET DU MINISTÈRE OU DE L'ORGANISME PUBLIC (INCLUANT LES ÉVÉNEMENTS PONCTUELS), FOURNIR, ET CE, DEPUIS L'EXISTENCE DU SITE : LE NOM DU SITE WEB; LE NOM DE LA FIRME OU DU PROFESSIONNEL AYANT CONÇU LE SITE; LES COÛTS DE CONSTRUCTION DU SITE; LES COÛTS D'HÉBERGEMENT, D'ENTRETIEN ET DE MISE À JOUR; LES COÛTS DE MODERNISATION OU DE REFONTE (EN SPÉCIFIANT COMBIEN DE FOIS LE SITE A ÉTÉ REFAIT ET LES RAISONS DU CHANGEMENT); LA FRÉQUENCE JOURNALIÈRE, HEBDOMADAIRE ET MENSUELLE DES VISITES (NOMBRE DE « HITS »); LA FRÉQUENCE MOYENNE DE MISE À JOUR.

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

- Voici les fournisseurs ayant participé à la construction du nouveau site Internet :

Centre des services partagés du Québec CSPQ	289 715 \$
Fjord Marketing Interactif & Technologie :	24 265 \$
Les solutions marketing Teksteel Inc. :	17 150 \$
Systematix – Technologies de l'information inc. :	24 375 \$
Télus, Solutions d'affaires inc. :	335 797 \$
Total :	691 302 \$

Rémunération des employés ayant participé à la construction du site (rémunération capitalisable) : 1 029 952 \$

Coûts 2012-2013 pour l'hébergement du site au CSPQ : 163 401 \$

- L'année 2006-2007 a été consacrée à la production de l'ensemble des contenus écrits (environ 3 000 nouvelles pages) et multimédias du nouveau site Internet. Quatre conseillers en communication occasionnels ont été embauchés à cette fin. Nous n'avons pas eu recours à des firmes externes.
- En 2007-2008, les travaux de développement des contenus et des aspects techniques se sont poursuivis avec les divers fournisseurs ayant participé à la construction du site.
- En 2008, la validation et la révision de toutes les pages ont été effectuées par les conseillers en communication.
- Un montant d'environ 10 000 \$ a été alloué à la campagne de promotion du site, pour informer plus particulièrement les citoyens, qui a eu lieu avant et après sa mise en ligne.
- Le nouveau site Internet de la Sûreté du Québec a été mis en ligne le 22 octobre 2008.
- C'est le Service des communications institutionnelles qui est responsable de la mise à jour du site Internet principal et des sites secondaires. De nouveaux contenus sont ajoutés tous les jours.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE SITE INTERNET DU MINISTÈRE OU DE L'ORGANISME PUBLIC (INCLUANT LES ÉVÉNEMENTS PONCTUELS), FOURNIR, ET CE, DEPUIS L'EXISTENCE DU SITE : LE NOM DU SITE WEB; LE NOM DE LA FIRME OU DU PROFESSIONNEL AYANT CONÇU LE SITE; LES COÛTS DE CONSTRUCTION DU SITE; LES COÛTS D'HÉBERGEMENT, D'ENTRETIEN ET DE MISE À JOUR; LES COÛTS DE MODERNISATION OU DE REFONTE (EN SPÉCIFIANT COMBIEN DE FOIS LE SITE A ÉTÉ REFAIT ET LES RAISONS DU CHANGEMENT); LA FRÉQUENCE JOURNALIÈRE, HEBDOMADAIRE ET MENSUELLE DES VISITES (NOMBRE DE « HITS »); LA FRÉQUENCE MOYENNE DE MISE À JOUR.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

- Autres sites de la Sûreté du Québec :
  - Mise à jour du site du recrutement policier à la Sûreté du Québec
  - Mise à jour du site des 10 criminels les plus recherchés au Québec
  - Mise à jour du site des crimes non résolus à la Sûreté du Québec
  - Mise à jour du contenu du site Internet de l'Association des maîtres-chiens policiers du Québec (AMCPQ)
  - Mise à jour de l'extranet du CRPQ (Centre de renseignements policiers du Québec)
  - Mise à jour des sites [www.rappidior.com](http://www.rappidior.com) et [www.preventioncommerce.com](http://www.preventioncommerce.com) dans le cadre des activités communautaires de la Sûreté du Québec
- En avril 2012, la Sûreté du Québec a mis en ligne un microsite Internet visant à faire connaître ses orientations de développement au grand public ainsi qu'à mobiliser son personnel civil et policier autour des nouvelles pistes d'action identifiées pour les années 2012 à 2015. Le site est hébergé à l'adresse [www.visionsq2015.com](http://www.visionsq2015.com). Le contenu du site est multimédia. C'est la firme H31 qui a contribué au développement de ce projet. Un contrat de 12 600\$ a été octroyé à cette firme en mars 2012.
- La fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (hits) ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**NOMINATIONS, DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012, DE MANDATAIRES, ÉMISSAIRES, NÉGOCIATEURS, MÉDIATEURS, COMMISSAIRES, EXPERTS, ENQUÊTEURS OU AUTRES : LA LISTE, LES MANDATS, LES CONTRATS OCTROYÉS POUR CHAQUE MANDAT, LE RÉSULTAT DU TRAVAIL EFFECTUÉ, LES ÉCHÉANCES PRÉVUES, LES SOMMES IMPLIQUÉES.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Aucune.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

POUR 2012-2013, LES DÉPENSES EFFECTUÉES PAR MINISTÈRE POUR LES VISITES ET RENCONTRES MINISTÉRIELLES ET SOUS MINISTÉRIELLES  
DANS LES RÉGIONS DU QUÉBEC, EN VENTILANT POUR CHACUNE DES RÉGIONS

RÉGIONS	DÉPENSES (\$)	
	TOURNÉE MINISTÉRIELLE	TOURNÉE SOUS-MINISTÉRIELLE
S/O		

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME, CONCERNANT LES DEMANDES D'ACCÈS À L'INFORMATION EN 2010-2011, 2011-2012 ET 2012-2013 : LES COÛTS RELIÉS AU TRAITEMENT ET RÉPONSE AUX DEMANDES D'ACCÈS; LE NOMBRE TOTAL DE DEMANDES REÇUES; LE NOMBRE TOTAL DE DEMANDES REJETÉES; LE NOMBRE DE DEMANDES AYANT ÉTÉ TRAITÉES DANS UN DÉLAI DE 20 JOURS ; LE NOMBRE DE DEMANDES AYANT ÉTÉ TRAITÉES DANS UN DÉLAI DE 30 JOURS; LE NOMBRE DE DEMANDES AYANT ÉTÉ TRAITÉES HORS DÉLAI.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

L'information concernant les demandes d'accès à l'information sera présentée au rapport annuel 2012-2013.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LA LISTE DE TOUTES LES ACTIVITÉS CONFIÉES À CHAQUE ADJOINT PARLEMENTAIRE DES MEMBRES DU CONSEIL DES MINISTRES DEPUIS LE 31 AOÛT 2012: LE COÛT (DÉPLACEMENTS, ETC); LE NOMBRE DE RESSOURCES AFFECTÉES; LE NOMBRE DE RENCONTRES ; LE NOMBRE D'ETC AFFECTÉ À CHAQUE MANDAT EN INDIQUANT LEUR FONCTION ET LEUR TITRE**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

S/O
-----

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LA LISTE DES ENTENTES ET LEUR NATURE, SIGNÉES DEPUIS LE 31 AOÛT 2012 ENTRE LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME ET LE GOUVERNEMENT FÉDÉRAL ET/OU D'AUTRES PROVINCES CANADIENNES, DONT LA SIGNATURE A ÉTÉ PERMISE À LA SUITE D'UNE AUTORISATION OBTENUE EN VERTU DES ARTICLES 3.11, 3.12, OU 3.12.1 DE LA LOI SUR LE MINISTÈRE DU CONSEIL EXÉCUTIF OU D'UNE EXCLUSION OBTENUE EN VERTU DU PREMIER ALINÉA DE L'ARTICLE 3.13 DE CETTE MÊME LOI.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat des Affaires intergouvernementales canadiennes.



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LE DÉTAIL DES CRÉDITS PÉRIMÉS ET DES GELS DE CRÉDITS POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME PAR ANNÉE BUDGÉTAIRE, DEPUIS LE 31 AOÛT 2012 ET LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE

TEL QUE PRÉVU DANS LA POLITIQUE DE FINANCEMENT DES SERVICES PUBLICS, L'INVENTAIRE COMPLET DES SERVICES QUE LE MINISTÈRE ET DES ORGANISMES GOUVERNEMENTAUX QUI RELÈVENT DU MINISTÈRE OFFRENT AUX CITOYENS ET LES TARIFS QU'ILS EXIGENT. LE COÛT UNITAIRE DE CHACUN DE CEUX-CI. LA LISTE DE TOUS LES REVENUS AUTONOMES (TARIFS, PERMIS, DROITS, REDEVANCES, ETC.) DU MINISTÈRE ET DES ORGANISMES GOUVERNEMENTAUX QUI RELÈVENT DU MINISTÈRE POUR LES TROIS DERNIÈRES ANNÉES ET LES PROJECTIONS POUR L'ANNÉE 2013-2014

TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec

L'information concernant la Politique de financement des services publics sera présentée au rapport annuel 2012-2013 des ministères et organismes gouvernementaux.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME, UNE COPIE DU PLAN DE RÉDUCTION DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT DEPUIS LE 31 AOÛT 2012 ET PRÉVISIONS 2013-2014.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME, LES SOMMES REÇUES EN 2012-2013 AINSI QUE LES PRÉVISIONS POUR 2013-2014 ET 2014-2015 EN PROVENANCE DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL <sup>(1)</sup> OU D'UN AUTRE GOUVERNEMENT. INDiquer DE FAÇON VENTILÉE POUR CHACUN DES PROGRAMMES, ENTENTES OU AUTRES LES SOMMES REÇUES, LA OU LES DATES DES VERSEMENTS ET À QUELLES FINS ELLES ONT ÉTÉ CONSACRÉES PAR LE MINISTÈRE OU L'ORGANISME.

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

**Les Ponts Jacques-Cartier et Champlain Incorporée**

Surveillance des ponts Jacques-Cartier et Champlain et de l'autoroute Bonaventure

Somme reçue en 2012-2013 au 30 novembre 2012 : 2 452 329\$ par versements mensuels

Facturation lors d'événements spéciaux

Somme reçue en 2012-2013 au 30 novembre 2012: 41 443\$ en 2 versements

<sup>(1)</sup> Excluant les prêts d'effectifs à la Gendarmerie Royale du Canada et au Service correctionnel du Canada

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME PUBLIC, LA LISTE DES ENTENTES SIGNÉES DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2004 AVEC UNE OU DES CONFÉRENCES RÉGIONALES DES ÉLUS EN INDIQUANT : LA NATURE DE L'ENTENTE, LES SOMMES ASSOCIÉES, LA OU LES DATES DE VERSEMENT; LA FAÇON DONT CES SOMMES SONT DÉPENSÉES.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Aucune.
---------

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME (Y COMPRIS LES AGENCES, SOCIÉTÉS D'ÉTAT, ÉTABLISSEMENTS, BUREAUX, ORGANISMES DE L'ÉTAT, COMITÉS, CONSEILS, ETC.), FOURNIR POUR LES ANNÉES FINANCIÈRES 2011-2012 ET 2012-2013, EN VENTILANT PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC.): LE MONTANT TOTAL DES PRIMES AU RENDEMENT ET DES BONIS.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Bonis versés en 2012-2013 aux conseillers en gestion des ressources humaines: 60 954 \$

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME (Y COMPRIS LES AGENCES, SOCIÉTÉS D'ÉTAT, ÉTABLISSEMENTS, BUREAUX, ORGANISMES DE L'ÉTAT, COMITÉS, CONSEILS, ETC.), FOURNIR POUR LES ANNÉES FINANCIÈRES 2011-2012 ET 2012-2013, EN VENTILANT PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC.): LE MONTANT TOTAL DES PRIMES DE DÉPART, INCLUANT DES MONTANTS VERSÉS POUR BRIS DE CONTRAT**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Aucun.	
--------	--

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**DEPUIS LE 31 AOÛT 2012, COMBIEN Y A-T-IL DE CADRES, DE DIRIGEANTS DE LA FONCTION PUBLIQUE INCLUANT LES SOUS-MINISTRES, DONT LES SALAIRES SONT VERSÉS SANS QU'AUCUNE FONCTION OU TÂCHE NE LEUR SOIT ASSIGNÉE? FOURNIR LA LISTE DES NOMS, DES FONCTIONS PRÉCÉDENTES OCCUPÉES ET LA DATE DE CESSATION DES FONCTIONS POUR CHAQUE PERSONNE; FOURNIR LA LISTE DES SALAIRES VERSÉS À CHAQUE PERSONNE.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : Sûreté du Québec**

Aucun.
--------



**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE VENTILÉE PAR BÉNÉFICIAIRE ET PAR MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ) DE TOUS LES CONTRATS DE COVÉRIFICATION OCTROYÉS PAR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME QUI EN RELÈVE EN 2012-2013 EN INDIQUANT, POUR CHAQUE CONTRAT : LE NOM DU PROFESSIONNEL OU DE LA FIRME; LE DÉTAIL DES TRAVAUX OU SERVICES EFFECTUÉS (BUT VISÉ); LE COÛT TOTAL, Y COMPRIS LES AVENANTS ET/OU SUPPLÉMENTS; L'ÉCHÉANCIER; LE MODE D'OCTROI (SOUMISSION PUBLIQUE, SUR INVITATION OU CONTRAT NÉGOCIÉ); DANS LE CAS D'OCTROI PAR SOUMISSION, FOURNIR LE NOM DES SOUMISSIONNAIRES ET LE MONTANT DES SOUMISSIONS**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

Voir la réponse à la question 8 des demandes de renseignements généraux de l'opposition officielle.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR LE CABINET MINISTÉRIEL, LES BUREAUX DE CIRCONSCRIPTION DES MINISTRES, LA DIRECTION GÉNÉRALE DU MINISTÈRE ET LA HAUTE DIRECTION DES ORGANISMES PUBLICS, FOURNIR LA VENTILATION DES COÛTS, POUR L'ANNÉE 2012-2013, DU DÉMÉNAGEMENT, DE L'AMÉNAGEMENT, DE LA RÉNOVATION ET AUTRES TRAVAUX DANS LES ESPACES OCCUPÉS. POUR LES RÉNOVATIONS, FOURNIR : LA OU LES DATES DES TRAVAUX ; LES COÛTS ; LE NOM DE LA OU DES FIRMES AYANT EFFECTUÉ LES TRAVAUX.**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME : SÛRETÉ DU QUÉBEC**

Voir la réponse à la question 17 des demandes de renseignements généraux de l'opposition officielle.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME (Y COMPRIS LES AGENCES, SOCIÉTÉS D'ÉTAT, ÉTABLISSEMENTS, BUREAUX, ORGANISMES DE L'ÉTAT, COMITÉS, CONSEILS, ETC.), FOURNIR POUR LES ANNÉES FINANCIÈRES 2011-2012 ET 2012-2013, EN VENTILANT PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC.) : LA MASSE SALARIALE**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE MINISTÈRE ET ORGANISME (Y COMPRIS LES AGENCES, SOCIÉTÉS D'ÉTAT, ÉTABLISSEMENTS, BUREAUX, ORGANISMES DE L'ÉTAT, COMITÉS, CONSEILS, ETC.), FOURNIR POUR LES ANNÉES FINANCIÈRES 2011-2012 ET 2012-2013, EN VENTILANT PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC.) : LE TAUX D'ABSENTÉISME**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

Voir les réponses à la question 15 c) et 15 f) des demandes de renseignements généraux de l'opposition officielle.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**ÉVOLUTION DE LA TAILLE (NOMBRE TOTAL D'EMPLOYÉS) DE CHAQUE CABINET MINISTÉRIEL, DE CHAQUE MINISTÈRE ET DE CHAQUE ORGANISME PUBLIC DEPUIS 2003. FOURNIR LES DONNÉES POUR CHACUNE DES ANNÉES FINANCIÈRES, DE 2003-2004 À 2012-2013. PRÉVISIONS POUR 2013-2014**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**POUR CHAQUE CABINET MINISTÉRIEL, CHAQUE MINISTÈRE ET CHAQUE ORGANISME, LE NOMBRE DE DÉPARTS AU SEIN DE L'EFFECTIF (RÉGULIER, OCCASIONNEL ET ÉTUDIANT) POUR LES ANNÉES FINANCIÈRES 2011-2012 ET 2012-2013. FOURNIR LES DONNÉES VENTILÉES SELON LA RAISON DU DÉPART : LA RETRAITE; LA DÉMISSION; LA RÉVOCATION POUR INCOMPÉTENCE; LA RÉVOCATION POUR INCAPACITÉ; LA FIN D'EMPLOI; LE DÉCÈS; LA MISE À PIED; LA DESTITUTION; TOUTE AUTRE RAISON**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

Cette question ne semble pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

**MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE  
ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX REQUIS PAR L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**LISTE ET SOLDE DE TOUS LES FONDS EXISTANTS POUR CHACUN DES MINISTÈRES ET ORGANISMES AINSI QUE LA DÉPENSE D'INTÉRÊTS PRÉVUE EN 2012-2013  
POUR CHACUN DE CES FONDS. COPIE DES ÉTATS FINANCIERS DE 2011-2012 ET 2012-2013 POUR CHACUN DES FONDS**

**TITRE ET NUMÉRO DE L'ÉLÉMENT DE PROGRAMME :**      **Sûreté du Québec**

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.